

## **Mac** **Taran Parnai Ô Te Yê-su Crit** **Parnai Cato**

Mac bôn nõh Yon Mac hơ. Mac taran uráq ndô sám 50 tởq 60 cumo vít Yê-su carnian. Mac táq-ntêr te Yê-su la munáq ndon bôn chức pưt lư. Chức án, he têq hơm ndóng án cato parnai ở Yang Arbang-pilống. Án bôn chức rap chuih angõh yang saq, alững án bôn chức têq táh luaih dyôn máh ticuoi. Alững án la Acái Yang cõt ticuoi. Án mỗp pang tumống án bôm dỏq thới nhéq náq ticuoi te callong luaih, dyôn máh ticuoi têq bôn tumống.

Mac táq-ntêr te máh arnáq Yê-su táq hơn te máh parnai Yê-su cato. Tôm lư, án taran te Yon ndon táq rit na dờq, cua ngki án táq-ntêr te Yê-su ráp rit na dờq, te yang Satán chim Yê-su, te Yê-su chiuq dieiq arúc, te ngai téh Yê-su tởq along calláng, alững te arnáq Yê-su tumống lieh te cuchet.

*Yon Táq Tíc Na Dờq*  
(*Mathie 3:1-12; Luca 3:1-18; Yon 1:19-28*)

<sup>1</sup> Ndô tabớq cato parnai ở te Yê-su Crit, Acái Yang Arbang-pilống.

<sup>2</sup> Ê-sai la ticuoi tang ngcang Yang Arbang-pilống; án khoiq taran acóiq te Yon te inớh idô:

“Uróh Cư Yang Arbang-pilǒng yua ticuoi  
tampeng cư tǒq nsuoi mái,  
dǒq thuan carna dyôn mái.

<sup>3</sup> Sieng án tubau yǔng lư te ntúq aih idô:  
‘Cóq inha pangcra carna dyôn U’lla.  
Cháh báng dyôn tinǒng carna dyôn án  
pôq.’ ”

<sup>4</sup> Iki Yon lư tǒq. Án át tǒq ntúq aih, alǔng án  
táq tíc na đợc dyôn nhéq máh ticuoi. Án pôq  
táq-ntêr dyôn nhéq máh ticuoi chom te arnǎq  
tíc na đợc. Rit ndô táq tíc ticuoi khoiǒng ngin  
luaih pien cǒt mít tamme loi, dǒq Yang  
Arbang-pilǒng táh luaih nha-án.

<sup>5</sup> Iki máh ticuoi át tǒq vúng Yudê alǔng tǒq vel  
put Yaru-salem tǒq nga án. Nha-án ngin luaih,  
dyơ án táq tíc na đợc dyôn nha-án tǒq đợc  
trong Yô-dan.

<sup>6</sup> Yon bǎq tǒc tampǒc ngai táq na sóc pannán  
lac-da. Án kitǒn eo ngcár tǒq tarving. Án cha  
aliem alǔng ngoiǒ đợc canyiel te aruih.

<sup>7</sup> Parnai án tǒng la idô: “Tatun bôn munǎq loi  
tǒq. Án ngki bôn chức put clưi cư. Cư lǒiǒq crái  
dǐh lếh ntár cǒp te dyǔng án, cǒ cư bôn chức  
két lư.

<sup>8</sup> Cư táq tíc dyôn inha na đợc sǒng, ma án táq  
tíc dyôn inha na Arvai Yang Arbang-pilǒng.”

*Yon Táq Tíc Na Đợc Dyôn Yê-su*

*(Mathie 3:13-4:11; Luca 3:21-22; 4:1-13)*

<sup>9</sup> Vít te máh ingái ngki, Yê-su tǒq te vel  
Na-saret, vúng Ca-lilê. Dyơ Yon táq tíc na đợc  
dyôn Yê-su tǒq đợc trong Yô-dan.

<sup>10</sup> Tư Yê-su sớ te đợc, án hôm pilống arớq ngai pốh, alững bôn Arvai Yang Arbang-pilống siar arớq achêq cacu bôt tợc chắq án.

<sup>11</sup> Mui parrứh ngki bôn sieng tubau te pilống tông idô: “Mái la Acái cư ndon cư amoih lư. Cư sáng bui cannính lư alững mái.”

<sup>12</sup> Hoi-ngki táp Arvai Yang Arbang-pilống đông Yê-su pôq nga ntúq aih.

<sup>13</sup> Yê-su át tợc ntúq aih nhêq puan chít idáu puan chít ingái. Nđóng máh ingái ngki yang Satán tợc thứq án, ính tardông án táq luaih.\*  
 Án át tợc ntúq bôn pannán cruong, alững tarneng Yang Arbang-pilống siar choi án.

### *Yê-su Mbờiq Táq Arnáq Án Tợc Vúng Ca-lilê (Mathie 4:12-17; Luca 4:14-15)*

<sup>14</sup> Vít ngai cacháq Yon tợc coq tôt, Yê-su mot tợc vúng Ca-lilê, án cato parnai ỏ te Yang Arbang-pilống.

<sup>15</sup> Án tông idô: “Khoiq tợc ngư dươ, alững tumán lư dươ Yang Arbang-pilống cọt sút máh ticuoi tin án. Iki cóq inha ngin luaih pien cọt mít tamme loi, alững tin parnai ỏ te Yang Arbang-pilống.”

### *Yê-su Yua Puan Náq Suo Buaiq Dyôn Veng Tapun Án (Mathie 4:18-22; Luca 5:1-11)*

<sup>16</sup> Nđóng Yê-su pôq tợc tor đợc clóng Ca-lilê, án hôm bar náq em ai, nốh Si-môn alững Anrê.

---

\* **1:13 1:13** Yang Satán, án cọt ariaih nhêq yang saq.

Nha-án lai mben tóq dơq clóng, co arnácq  
nha-án la suo buaiq.

17 Yê-su tông nha-án idô: “Inha veng tapun  
cư, dơ cư pasoi inha cọt ticuoi suo ticuoi aróq  
inha suo buaiq ndô tui.”

18 Nđóng ngki táp nha-án táh mben, dơ veng  
tapun Yê-su.

19 Yê-su pôq biq loi, dơ án hôm bar náq em  
ai cannõh, nõh Yacơ alững Yon, acái conh  
Sê-badê. Nha-án át clam mben tóq tuoc.

20 Nđóng ngki táp Yê-su tubau nha-án. Iki  
nha-án dyôn a-ám nha-án nõh Sê-badê át tóq  
tuoc alững ticuoi thuthe. Dơ nha-án bar náq  
veng tapun Yê-su.

### *Ticuoi Bôn Yang Saq Piyúh* (Luca 4:31-37)

21 Vít ngki, Yê-su alững top rian te án mot tóq  
vel Cabê-na-um. Tóq ingái angô Yê-su mot tóq  
dúng rum alững cato tóq ngki.

22 Nhéq ticuoi sáng dut lư te parnai án cato.  
Án cato aróq ticuoi bôn chức lư, ma tới aróq  
thói sái rit báq cato.

23 Tóq đúng rum ngki bôn munácq ticuoi bôn  
yang saq piyúh, alững án hiar yứng lư idô:

24 “Amớh inha ính bôn te he, Yê-su te vel  
Na-saret? Máí tóq nga tudô co ính cachet he  
lóiq? Cư acól máí tóq te Yang Arbang-pilống,  
alững máí lóiq bôn luaih amớh.”

25 Yê-su dyõq yang saq ngki, idô: “Êq tacang!  
Mái ngõh viang te chácq ticuoi ndô!”

<sup>26</sup> Cua ngki yang saq carvít pitúng pitóq ticuoi ngki, dyơ án ngõh. Nđóng án ngõh, án hiar yúng lư.

<sup>27</sup> Mách ticuoi sáng dut lư, alúng munáq plõh munáq idô: “Imo têq án táq arnáq ndô? Án tông parnai tamme alúng bôn chức laq lư. Án dyõq yang saq, alúng yang saq peh parnai án.”

<sup>28</sup> Chái lư máh arnáq Yê-su táq cõt parhanh nga cúp vel ndon át tumán vúng Ca-lilê.

*Yê-su Táq Bánh Chưng Ticuoi A-ái  
(Mathie 8:14-17; Luca 4:38-41)*

<sup>29</sup> Vít Yê-su ngõh te đúng rum, án pòq munơi alúng Yacơ nha Yon, dyơ mot tóq đúng Si-môn nha Anrê.

<sup>30</sup> Cuya-cán Si-môn bíq rom a-ái atóq cháq. Dyơ ngai tông dyôn Yê-su chom te ayáq ndô a-ái.

<sup>31</sup> Yê-su tóq nga ayáq ngki, dyơ Yê-su tec ayơr. Tư ayáq ngki yơr, cháq án lóiq atóq nnáng, alúng rap lieh án angõh tanna dyôn tumoi cha.

<sup>32</sup> Tóq ibư, mát pandang plot dyơ, ngai đông nhéq máh ticuoi a-ái alúng ticuoi bôn yang saq piyúh tóq nga Yê-su.

<sup>33</sup> Nhéq máh ticuoi tóq vel ngki parchúng culái tieh, tumán ngáh callõng.

<sup>34</sup> Yê-su táq bánh chưng ticuoi bôn a-ưi nõh a-ái. Án chuih angõh yang saq te cháq ticuoi hơ. Án lóiq dyôn yang saq táq-ntêr amớh, co yang saq acól án.

*Yê-su Pòq Cato Tóq Vúng Ca-lilê  
(Luca 4:42-44)*

<sup>35</sup> Tóq ingái parnô, Yê-su ayư te cláih lư, pilǒng iyǒh ang. An ngǒh te vel, dyư pǒq nga ntúq óq ticuoi át, co án ính cứu seq nga ntúq tuki.

<sup>36</sup> Si-môn alǔng yóu án pǒq suo Yê-su.

<sup>37</sup> Tóq nha-án tumúh Yê-su, nha-án tông án idô: “Nhéq náq ticuoi suo ính tumúh thóih.”

<sup>38</sup> Yê-su ôi nha-án idô: “He cóq pǒq tóq vel cannǒh loi, la máh vel át paniar ndô. Cư ính cato tóq vel ngki hơ. A-ám cư yua cư tóq nga tudô đǒq táq arnác ndô.”

<sup>39</sup> Iki Yê-su pǒq cato tóq cǔp đúng rum ticuoi Isa-ra-el tóq vúng Ca-lilê. An chuih angǒh yang saq te cháq ticuoi hơ.

### *Yê-su Táq Bánh Ticuoi A-ái Bǒq (Mathie 8:1-4; Luca 5:12-16)*

<sup>40</sup> Bôn munác ticuoi a-ái bǒq tóq nga Yê-su. An chǒh tarcol alǔng cucúh cucuoi idô: “Khán Ulla ính, Ulla têq táq dyôn cư cǒt bánh.”

<sup>41</sup> Yê-su sáng sruiq táq, dyư án angǒh ati capǒiq ticuoi ngki, alǔng tông idô: “Cư ính! Dyôn mái cǒt bánh.”

<sup>42</sup> Nđóng ngki táq ticuoi ngki cǒt bánh a-ái bǒq. Cháq án cǒt ǒ lieh.

<sup>43</sup> Nsui te Yê-su ính yua án chô, Yê-su patáp án idô:

<sup>44</sup> “Êq táq-ntêr dyôn ticuoi cannǒh chom te arnác ndô. Ma mái pǒq apáh cháq mái dyôn ticuoi teng rit sang me. Dyư mái đōng cǒng mǒp sang dyôn Yang Arbang-pilǒng máh nǒh ndon Mũi-se khoiq patáp te inóh. Arnác ndô la

tíc dyôn ticuoi cannõh chom mái khoiḡ bánh dyơ.”

<sup>45</sup> Ma tữ án ngõh vít te Yê-su, án pòḡ táḡ-ntêr dyôn ngai chom te arnác Yê-su khoiḡ palai án. Arnác ndô cõt rõh mưt-mư. Khán Yê-su ính mot tởḡ vel mmo, án lóiḡ dyôn ngai hòm án. Án át culái tieh vel, tởḡ ntúḡ ớḡ ticuoi át. Ma nnáng bôn ticuoi te cữp ntúḡ tởḡ nga án.

## 2

*Yê-su Táḡ Bánh Ticuoi A-ái Cống*  
(*Mathie 9:1-8; Luca 5:17-26*)

<sup>1</sup> Vít bar pe ingái loi, Yê-su chò lieh nga vel Cabê-na-um. Tữ ngai sáng hanh án khoiḡ pih chò nga dúng án,

<sup>2</sup> iki ngai pòḡ parchúng cứng lữ nga tuki. Tởḡ ngách callõng lóiḡ bôn nnáng ntúḡ mot, nhéḡ tot máh ticuoi. Iki Yê-su cato parnai ỏ te Yang Arbang-pilõng dyôn nha-án cammáng.

<sup>3</sup> Nđóng ngki bôn puan nác crang munác ticuoi a-ái cống đõng nga Yê-su.

<sup>4</sup> Ma tữ nha-án hòm cứng lữ ticuoi át kiar Yê-su, nha-án lóiḡ chom na mmo ính mot nga Yê-su. Iki nha-án pỏh mpuong dúng tardáng Yê-su át, dyơ atiar asiar carrang dích ticuoi a-ái ngki.

<sup>5</sup> Tữ Yê-su chom mít nha-án tin lữ, iki án tõng ticuoi a-ái cống idô: “Acái ời! Luaih mái, cư khoiḡ táh dyôn.”

<sup>6</sup> Bôn máh thới sái rit ticu tởḡ ngki tữi. Nha-án parngih idô:

<sup>7</sup> “Imo ticuoi ndô tông iki? An ình táq chức aróq Yang Arbang-pilǒng tư. Parnai án tông là aróq án acraiq Yang Arbang-pilǒng dyơ. Lóiq bôn ticuoi mmo têq táh luaih. Nừm munáq Yang Arbang-pilǒng táp têq táh luaih.”

<sup>8</sup> Nđóng ngki táp Yê-su chom nha-án parngíh iki tóq mít cannính nha-án. Iki án plǒh nha-án idô: “Imo inha parngíh iki?”

<sup>9</sup> Parnai mmo inha sáng ien hơn cư tông: ‘Luaih mái, cư khoiq táh dyơ,’ lóiq là: ‘Mái yô tayúng. Mái ial dual carrang mái, dyơ mái chô!’

<sup>10</sup> Ma hoi-ndô cư ình táq dyôn ticuoi a-ái ndô cọt bánh, dyôn inha chom arlǒih arlêng lư, cư Acái Yang Cọt Ticuoi bôn chức tóq cúc cuteq ndô. Cư têq táh luaih dyôn.” Dyơ ngki Yê-su tông ticuoi a-ái cớng idô:

<sup>11</sup> “Cư yua mái yô tayúng. Mái ial dual carrang mái, dyơ chô!”

<sup>12</sup> Iki ticuoi ngki yô tayúng. An ial táp carrang án, dyơ án ngǒh te ticuoi cứng. Tư nha-án hôm iki, nha-án sáng dut lư, alúng nha-án ayô Yang Arbang-pilǒng. Nha-án tông idô: “He lóiq nai hôm arnáq aróq ndô.”

### *Yê-su Arô Lê-vi Alúng Cha Tóq Dúng An (Mathie 9:9-13; Luca 5:27-32)*

<sup>13</sup> Vít ngki Yê-su pòq sa nga tor đợc clóng. Cứng lư ticuoi parchúng lieh paniar án; dyơ án cato nha-án.

<sup>14</sup> Nđóng án pòq, án hôm Lê-vi, acái Al-phê, át ticu tóq dúng ngai ial práq thêq. Iki, Yê-su

yua Lê-vi idô: “Mái veng tapun cư.” Iki Lê-vi yôr tayúng alúng veng tapun án.

<sup>15</sup> Cua ngki Yê-su pôq cha dôi nga đúng Lê-vi. Ma át ngki bôn cứng ticuoi ndon ial práq thêq, alúng ticuoi luaih cannỗh hơ át cha munơi alúng Yê-su nha top rian te án. Co bôn cứng ticuoi veng tapun án.

<sup>16</sup> Bôn thối sái rit ndon cọt top Pha-rasi hôm Yê-su át cha munơi alúng ticuoi ial práq thêq nha ticuoi luaih cannỗh. Iki nha-án plốh top rian te Yê-su idô: “Imo án cha munơi alúng ticuoi ial práq thêq nha ticuoi luaih cannỗh?”

<sup>17</sup> Yê-su sáng nha-án táq-ntêr iki, dươ án tông nha-án idô: “Ticuoi bánh ồ lốiq bôn seq dyôn ngai palai, ma nướm ticuoi a-ái sống seq dyôn ngai palai. Cư tóq nga ndô, cư lốiq bôn arô ticuoi ndon ngin nha-án tinống ồ, ma cư arô ticuoi ndon chom nha-án bôn luaih.”

### *Yê-su Tông Te Arnáq Ót Tanna (Mathie 9:14-17; Luca 5:33-39)*

<sup>18</sup> Máh ticuoi rian te Yon alúng máh ticuoi Pha-rasi báq rêh ingái đốq ót tanna co ính parngíh te ngê Yang Arbang-pilống. Nha-án tóq plốh Yê-su idô: “Top rian te Yon alúng ticuoi ndon veng tapun top Pha-rasi, nha-án rêh ingái đốq ót tanna. Ma imo top rian te thối lốiq táq arốq nha-án?”

<sup>19</sup> Yê-su ôi lieh nha-án idô: “Khán bôn conh ial campái, ndống yóu pôq carring, nha-án lốiq ót tanna co nha-án sáng bui.

20 Ma tư ngại ial dông án, iki yếu án ót tanna đõq ayư lieh án.\*

21 “Lốiq bõn ngại cupêl pơi tamme tởq tampỏc khoiқ anho. Khán ngại táq iki, ntúq campêl ngki cucrỏnh alứng tiyot pơi anho. Iki tarhaq ngki cỏt pờh lư loi.

22 Alứng lốiq bõn ngại cleng sieu tamme tởq aluoi ngcár tieq. Khán ngại táq iki, sieu ngki cỏt pi-óq alứng táq dyõn aluoi ngcár cỏt pờih, dyỏ pidỏh. Ma sieu tamme, cóq cleng tởq aluoi ngcár tamme.”†

*Yê-su Tông Te Rit Ingái Angô*  
(*Mathie 12:1-8; Luca 6:1-5*)

23 Bõn mui Ingái Angô, Yê-su alứng top rian te án mot tởq pidái sro bali. Ntỏnh nha-án pỏq, ntỏnh nha-án carỏt sro bali.

24 Top Pha-rasi tông ada Yê-su idỏ: “Imo top rian te thỏi táq lốiq cỏt rit rong tởq Ingái Angô.”

25 Yê-su plỏh nha-án idỏ: “Imo arỏq inha lốiq nai đỏc tởq tám urỏq Yang Arbang-pilỏng tông te puo Davit khoiқ táq? Davit alứng top veng tapun án óq cớng tanna alứng nha-án sáng pinhaih lư.

26 Iki Davit mot tởq dứng sang Yang Arbang-pilỏng. Án cha alứng án dyõn yếu án

---

\* **2:20 2:20** Tỏq parnai ndỏ, Yê-su acám án la arỏq ticuoi ial campái. Nđỏng án nnáng át alứng top rian te án, nha-án nnáng chicha. Ma tởq án chỏ nga pilỏng, yếu án ót tanna tư. † **2:22 2:22** Tỏq cruong ngki ngại bắq cachắq sieu tởq aluoi ngcár. Aluoi ngcár tieq la Yê-su acám te ticuoi ndon bõn mít cannỏnh cớng. Ma aluoi ngcár tamme la acám te ticuoi ndon bõn mít cannỏnh tamme ính pẻh parnai án.

cha tũ beng ngai đõq chũng mát Yang Arbang-pilõng. Beng nõm nũm ticuoi teng rit sang Yang Arbang-pilõng sớng tẽq cha. Nớng ngki Abie-tha cớt ariaih top teng rit sang.”

<sup>27</sup> Yẽ-su tồng nha-án sa idõ: “Co ticuoi, iki Yang Arbang-pilõng teng Ingái Angõ. Tới co Ingái Angõ, ma án teng ticuoi.

<sup>28</sup> Cũ Acái Yang Cớt Ticuoi la Ulla tũ Ingái Angõ.”

### 3

#### *Munáq Dyuot Ati*

(*Mathie 12:9-14; Luca 6:6-11*)

<sup>1</sup> Bõn mui ingái, Yẽ-su mot sa tớq dũng rum ticuoi Isa-ra-el, alũng bõn munáq dyuot ati át tớq dũng sang ngki tũ.

<sup>2</sup> Alũng bõn ticuoi cannõh át me nga Yẽ-su, co ình chom án táq bánh ticuoi dyuot tớq Ingái Angõ ma lớiq. Nha-án sisuo callong luaih co ình cauq Yẽ-su.

<sup>3</sup> Yẽ-su yua ticuoi dyuot ati idõ: “Mái yờ tayũng chũng mát máh ticuoi nõm.”

<sup>4</sup> Dyo Yẽ-su plõh nha-án ndon át paniar ngki idõ: “Khán veng rit he, amớh inha sáng piaiq hơn ngai táq tớq Ingái angõ, piaiq ngai táq õ lớiq la táq saq? Piaiq ngai chõi tamõng lớiq la ngai cachet? Arnáq amớh inha sáng õ hơn?”

Ma nha-án lớiq õi amớh.

<sup>5</sup> Yẽ-su me chõp nhẽq nga nha-án. An sáng uan lữ co nha-án bõn mít cớng. An yua ticuoi dyuot ngki idõ: “Mái angõh ati!”

Tũ án angõh ati, dyo ati án cớt bánh táp.

<sup>6</sup> Iki top Pha-rasi ngõh táp te dúng rum alúng pôq tumúh top veng tapun puo Hê-rôt. Nha-án tanghúng ính cachet Yê-su.

### *Clúng Ticuoi Át Tor Dờq Clóng*

<sup>7</sup> Vít ngki Yê-su alúng top rian te án ngõh te ngki, dyơ pôq nga tor dờq clóng. Ma bôn ticuoi clúng lư te vúng Ca-lilê tởq nga án.

<sup>8</sup> Tởq ngai sáng hanh te arnác Yê-su táq, iki a-ưi ticuoi te vúng Yudê, te vel pưt Yaru-salem, te vúng I-dumê, te cruong ndon át anga pandang ngõh trong Yô-dan, te vúng paniar vel Tiro, alúng te vel Sadôn, tởq tui.

<sup>9</sup> Dyơ Yê-su yua top rian te án pôq manh tuoc, co án lớiq ính ticuoi clúng ngki tarsón cháq án.

<sup>10</sup> Co Yê-su khoi q táq bánh a-ưi ticuoi a-ái, iki clúng lư ticuoi a-ái tởq, munác tarsón munác co ính capoi q cháq án.

<sup>11</sup> Ma tứ yang saq hôm Yê-su, nha-án mpop rarop chúng mát Yê-su. Nha-án tông yúng lư idô: “Inha la Acái Yang Arbang-pilông.”

<sup>12</sup> Ma Yê-su dyõq yang saq ngki êq táq-ntêr dyôn ticuoi cannõh chom án la nnáu.

### *Yê-su Rêh Mui Chít La Bar Náq Top Rian Te An (Mathie 10:1-4; Luca 6:12-16)*

<sup>13</sup> Yê-su sớr nga cóh, alúng án arô máh ticuoi ndon án ính dyôn tởq nga án. Iki nha-án tởq nga án.

<sup>14</sup> Án rêh mui chít la bar náq dyôn át alúng án. Án anõh nha-án la top dyưng ati, alúng án patáp nha-án pôq tumo, cato tuki.

15 An dyôn nha-án bôn chức têq chuih angõh yang saq.

16 Mách nõh top mui chít la bar náq án khoiq rêh la idô: Si-môn ndon Yê-su anõh Phi-er;

17 Yacơ alững a-em án Yon, nha-án bar náq la acái conh Sê-badê. Yê-su anõh nha-án Bô-anêl loi. Parnai Bô-anêl titoiq lieh la 'aróq crúm'.

18 Bôn dích Anrê, Phi-líp, Batê-lami, Mathie, Thô-mat, Yacơ acái conh Al-phê, Thadê, Si-môn Sê-lôt,\*

19 alững Yuda I-cari-ôt, án ndon culieu Yê-su dyôn ngai cachet.

### *Thới Sái Rit Alững Yê-su*

*(Mathie 12:22-32; Luca 11:14-23; 12:10)*

20 Vít ngki Yê-su chô lieh nga đúng; dươ cứng ticuoi pôq parchúng lieh nga ngki. Yê-su alững top rian te án óq dích chicha, co tot cứng ticuoi.

21 Tư em ai Yê-su sáng arnác ndô, nha-án tóq ính đông angõh Yê-su te ticuoi cứng, co nha-án sáng ngai tông idô: "An la aróq ticuoi yúh."

22 Bôn máh thới sái rit siar te vel Yaru-salem. Nha-án tông idô: "Yê-su têq chuih angõh yang saq la co nhơ yang Bê-n-sabul ndon ariaih nhéq tữh yang saq át alững án, alững dyôn án bôn chức têq táq arnác ngki."†

23 Iki Yê-su arô máh ticuoi ngki tóq nga án; dươ án tông nha-án tóq parnai acám idô: "Imo hôi yang Satán chuih chác án bôm?"

---

\* **3:18 3:18** Sê-lôt titoiq lieh la 'ticuoi ính tarpíh sút' † **3:22 3:22** Bê-n-sabul lóiq la Satán, la ariaih máh yang saq.

24 Khán mui cruong ma caryáh cot bar top, dyơ top ndô tarchíl alững top ngki, iki lóiq têq cot nnáng cruong.

25 Khán mui abỗh ma par-ốh tartuoq, ngki lóiq têq cot nnáng abỗh.

26 Khán top yang Satán, ma munáq tarchíl munáq, top ngki cot partáh, alững lóiq têq cot nnáng top, dyơ cot pít nhéq.

27 “Lóiq bôn ngai têq mot tóq đúng ticuoi bánh rêng alững tôiq ial nhéq crơng án, khán ngai lóiq chók án nsuoi. Cua ngki ngai têq pur ial nhéq crơng tóq đúng án.‡

28 “Cư tông inha arlớih lư, khán ticuoi mmo acraiq nỗh Yang Arbang-pilống, lóiq la táq luaih cannỗh, nhéq luaih ngki Yang Arbang-pilống têq táh dyôn.

29 Ma khán ticuoi mmo acraiq Arvai Yang Arbang-pilống, lư Yang Arbang-pilống lóiq nai táh luaih dyôn ticuoi ngki. Ticuoi ngki bôn luaih níc-níc.”

30 Yê-su cato iki co nha-án tông idô: “Bôn yang saq át alững án.”

*A-i Alững A-em Yê-su  
(Mathie 12:46-50; Luca 8:19-21)*

31 Dyơ a-i alững a-em Yê-su tóq nga tuki. Nha-án tayứng culái tieh đúng alững yua ngai pòq cóiq Yê-su.

---

‡ 3:27 3:27 Parnai ngki Yê-su acám idô: Cư rap chuih yang saq, co cư bôn chức put hơn te án.

<sup>32</sup> Clúng ticuoi ticu paniar Yê-su. Ngai tông án idô: “Ngki! A-i alúng a-em thới át culái tieh. Nha-án ính tumúh thới.”

<sup>33</sup> Ma Yê-su plồh lieh nha-án idô: “Nnáu la a-i alúng a-em cư?”

<sup>34</sup> Dyo án caplang me nga máh ticuoi ndon ticu paniar án, alúng án tông idô: “Ndô la a-i alúng a-em cư.

<sup>35</sup> Nha-án ndon táq veng ngê Yang Arbang-pilống la a-i alúng a-em cư.”

## 4

### *Parnai Acám Te Ticuoi Trúh Callong (Mathie 13:1-9; Luca 8:4-8)*

<sup>1</sup> Yê-su tabóq cato sa tumán tor đợc clóng. Clúng lư ticuoi tóq nga án. Iki án sớ ticu tóq tuoc át tóq đợc. Ma máh ticuoi clúng ngki át tóq tor đợc.

<sup>2</sup> Dyo án cato nha-án te a-ủi nốh tóq parnai acám idô:

<sup>3</sup> “Inha cammáng! Bôn munáq ticuoi pôq trúh callong mma.

<sup>4</sup> Nđóng án trúh, bôn callong atôh tóq carna. Dyo achêq srúp tóh cha viang callong ngki.

<sup>5</sup> Bôn callong cannốh atôh tóq cuteq kida, tadup nhêq cantar. Dyo cháí lư callong ngki hỏn, co cuteq lóiq bôn sru.

<sup>6</sup> Ma tóq mát pandang ngốh puoq téng-péng lư, bát ngki cớh ngngot, co riaih lóiq sru. Dyo án ráng.

<sup>7</sup> Bôn callong cannốh atôh tóq cuteq bôn a-ủi sác tangháng. Tư sác tangháng hỏn, án cluom

nhéq bát te callong ticuoi trứh. Iki bát ngki lóiq cõt culái.

<sup>8</sup> Alứng bôn callong cannỏh loi atỏh tởq cuteq ỏ. Callong ngki hỏn ỏ alứng cõt culái ỏ. Mui tỏm cõt pe chít callong. Mui tỏm loi cõt tupát chít callong. Mui tỏm loi cõt mui culám callong.”

<sup>9</sup> Dyỏ Yê-su tỏng loi idỏ: “Ticuoi mmo bôn cutỏr ính cammáng, ngki dyỏn án cammáng.”

*Imo Yê-su Cato Parnai Acám  
(Mathie 13:10-17; Luca 8:9-10)*

<sup>10</sup> Tỏq ticuoi cứng chỏ nhéq dyỏ, Yê-su át alứng mui chít la bar nỏq top rian te án, dyỏ nha-án plỏh án te parnai acám ngki.

<sup>11</sup> Yê-su tỏng nha-án idỏ: “Yang Arbang-pilỏng khiỏq dyỏn inha chom dyỏ parnai clỏp te Yang Arbang-pilỏng cõt sút; ma máh ticuoi cannỏh sáng máh parnai ngki nừm tỏq parnai acám sỏng.

<sup>12</sup> Yang Arbang-pilỏng tỏng iki, dỏq dyỏn: ‘Ngai me níc, ma lóiq hỏm. Ngai sáng níc, ma lóiq apủh. Khán ngai hỏm alứng apủh, dách lỏ ngai ính tin alứng veng tapun Yang Arbang-pilỏng tui. Dyỏ Yang Arbang-pilỏng táh luaih dyỏn ngai tui.’”✧

*Yê-su Angỏh Ngê Parnai Acám Te Trứh Callong  
Mma  
(Mathie 13:18-23; Luca 8:11-15)*

13 Yê-su plốh nha-án idô: “Khán inha lóiq chom parnai acám ndô, imo têq inha chom máh parnai acám cannôh?

14 Ticuoi ndon trứh callong, la án trứh parnai Yang Arbang-pilống.

15 Bôn ticuoi ráp ial parnai Yang Arbang-pilống arốq callong atôh tốq carna. Tư ngai cato parnai ngki, nha-án cammáng parnai ngki, ma yang Satán tốq táp alứng ial nhéq parnai ngki te mít nha-án.

16 Bôn ticuoi cannôh ráp ial parnai ngki arốq callong atôh tốq cuteq kida, tadựp nhéq cantar. Tư ngai cato parnai ngki, nha-án cammáng alứng chái lự nha-án sớng tin parnai ngki bui ố.

17 Ma nha-án lóiq bôn riaih sru. Nha-án tumống muhoi sớng. Khán nha-án tumúh dieiq arức co tian nha-án tin parnai ngki, ngki nha-án lóiq tin nnáng.

18 Bôn ticuoi cannôh loi ráp ial parnai ngki arốq callong atôh tốq cuteq bôn sác tangháng. Tư ngai cato parnai ngki, nha-án cammáng parnai ngki.

19 Ma mít nha-án át lo khít tốq pang ndô; nha-án ham súc bôn alứng ham máh arnắq cannôh hơ. Dựp máh arnắq ngki cluom viang nhéq parnai ngki, táq dyôn lóiq cọt culái.

20 Ma bôn ticuoi cannôh loi ráp ial parnai Yang Arbang-pilống arốq callong atôh tốq cuteq ố. Tư ngai cato parnai ngki, nha-án cammáng alứng ial lự máh parnai ngki. Nha-án cọt culái. Mui tôm cọt pe chít. Mui tôm cọt tupát chít. Mui tôm loi cọt mui culám.”

*Yê-su Patáp Ticuoi Cóg Ayáu Parnai An  
(Luca 8:6-18)*

<sup>21</sup> Yê-su tông loi idô: “Lóiq bôn ngai bet den tóu, dyơ catúp tóq yáng, lóiq la đõq tadup kichơng. Ma lư ngai đõq tóq aruong den.

<sup>22</sup> Muchúng ngki tui, nốh amóh ngai catốq hoi-ndô, uróh nhéq tuih ticuoi bôn hòm arlóih máh nốh ngki. Nốh amóh ngai táq clốp hoi-ndô, uróh nhéq tuih ticuoi bôn chom arlóih nốh ngki.

<sup>23</sup> Ticuoi mmo bôn cutor ính cammáng, ngki dyôn án cammáng.”

<sup>24</sup> Yê-su cato loi nha-án idô: “Cóg inha cammáng dyôn arlóih te parnai ndon inha sáng cư tông. Máh-mmo inha dyôn ticuoi cannốh, lư máh ngki tui Yang Arbang-pilống dyôn lieh inha, alứng án dyôn chừi te ngki loi.

<sup>25</sup> Ticuoi mmo khioq bôn dyơ, Yang Arbang-pilống dyôn án bôn a-ưi lư loi. Ma ticuoi mmo lóiq bôn, máh callong án khioq bôn dyơ, lư pít lieh nhéq.”

*Parnai Acám Te Yang Arbang-pilống Cọt Sút  
(Mathie 13:31-32, 34; Luca 13:18-19)*

<sup>26</sup> Yê-su tông loi idô: “Yang Arbang-pilống cọt sút la aróq munáq ticuoi chớt sro tóq pidái. Dyơ án chớt, án chô nga dúng.

<sup>27</sup> Idáu án bíq, ingái án pòq táq arnáq. Ma sro ndon án chớt ngki chóng ính hỏn bôm. Cua sro hỏn, tôm sro cọt pưt asớ. Ma ticuoi ulla sro lóiq chom imo callong mma ngki hỏn.

<sup>28</sup> Cuteq apu ama sro ngki dyôn hõn. Nsuoì lư bõn ula, alững tạtun bõn panung. Ma tạtun loi bõn culái.

<sup>29</sup> Tớq sro dom, ưlla pidái ial liem pòq ráiq sro, co khoiq tớq ngư dyơ ráiq sro.”

<sup>30</sup> Yê-su plõh loi: “He ính tông te Yang Arbang-pilõng cõt sút la arớq amớh? Alững he ính ial parnai acám amớh acám te sút ngki?”

<sup>31</sup> Sút ngki la arớq mui callong me. Nđóng ngai trứh callong ngki tớq cuteq, callong ngki kэт clui nhéq te callong cannõh.

<sup>32</sup> Ma tớq án hõn, án pưt clui nhéq te tòm sác cannõh. Án bõn abeng pưt, têq dyôn achêq táq sáp tớq ngki.”

<sup>33</sup> Yê-su cato parnai Yang Arbang-pilõng tớq a-ưi parnai acám dyôn nha-án têq chom máh-mmo nha-án têq apúh.

<sup>34</sup> Án lóiq bõn cato nha-án amớh ma lóiq cato tớq parnai acám. Ma tớq án át alững top rian te án, án angõh ngê dyôn nha-án chom arlõih lư te máh nõh te parnai acám.

### *Yê-su Dyõq Cuyiel Alững Dợq (Mathie 8:23-27; Luca 8:22-25)*

<sup>35</sup> Ingái ngki tớq sừm-turừm, Yê-su tông top rian te án idô: “Pòq he! He pòq dyáng atóh loi.”

<sup>36</sup> Dợq top nha-án ngõh te ticuoi cứng, alững đõng Yê-su na tuoc. Bõn tuoc cannõh pòq tữi.

<sup>37</sup> Ma tạtun ngki bõn cuyiel arpuq alững dợq lampóh hóp lư. Dợq kichíh tớq tuoc alững lampóh saiq amot tớq tuoc tumán ính trim.

<sup>38</sup> Yê-su bíq tacual tarcual nga soi tuoc. Top rian te án pasót án alúng tông idô: “Thới ơi! Imo thới lóiq róu? He tumán ính cuchet dươ!”

<sup>39</sup> Yê-su yôr tayúng; án dyõq cuyiel alúng yua đơq clóng idô: “Át a-õ. Máí êq lampóh nnáng.” Dươ cuyiel tangít, alúng bôn ien ố lieh.

<sup>40</sup> Dươ án plốh nha-án idô: “Imo inha adáh? Imo inha iyốh tin sa?”

<sup>41</sup> Ma nha-án sáng chéq. Dươ munáq plốh munáq idô: “Ticuoi ndô la nnáu? Imo cuyiel alúng đơq cammáng án!”

## 5

### *Yê-su Chuìh Angóh Yang Saq Te Cháq Ticuoi (Mathie 8:28-34; Luca 8:26-39)*

<sup>1</sup> Tớq Yê-su alúng top rian te án khoiq ticáng clóng Ca-lilê, nha-án tớq nga cruong Yê-rasê.

<sup>2</sup> Tư Yê-su siar te tuoc, ndóng ngki táp ticuoi conh ndon bôn yang saq piyúh ngốh te carlom cumuiq tớq nga Yê-su.

<sup>3</sup> Án át níc tớq carlom cumuiq. Lóiq bôn ngai têq tacáp án nnáng tớq ntár sic.

<sup>4</sup> A-ủi cantúq te nsuoi ngai clieng dưỡng nha ati án tớq callieng alúng sic. Ma án táq sic ti-ốh nhéq alúng án alcáiq nhéq callieng, alúng lóiq bôn ngai bôn rêng têq táq dyôn án cõt alvai lieh.

<sup>5</sup> Idáu alúng ingái án át níc tớq carlom cumuiq, lóiq la tớq cóh. Án hiar níc alúng án chic cháq án bôm na búl dyôn bác.

<sup>6</sup> Ma tóq án hôm Yê-su nnáng te yông, án lúh nga Yê-su, alúng án chóh tarcol chứng mát Yê-su.

<sup>7</sup> An hiar yúng lư idô: “Amóh inha ính táq ada he, Yê-su? Inha la Acái Yang Arbang-pilông, án ndon sút clưi nhéq te cannóh. He seq te inha chứng mát Yang Arbang-pilông êq táq toiq bap ada he.”

<sup>8</sup> An tông iki co án khoiq sáng Yê-su yua án idô: “Yang saq! Mái ngóh táq te cháq ticuoi ndô.”

<sup>9</sup> Dyơ Yê-su plốh án: “Amóh nốh mái?”

Án ôi: “Nốh he la Póh, co he bôn cứng lư.”

<sup>10</sup> Ticuoi ngki tarseq tarsuong te Yê-su êq chuih top yang saq te cruong ngki.

<sup>11</sup> Tumán ngki bôn cóh alúng bôn cantóh alic át suo cha.

<sup>12</sup> Iki máh yang saq seq te Yê-su idô: “Dyôn he mot tóq cantóh alic ngki.”

<sup>13</sup> Yê-su dyôn nha-án mot. Iki nha-án ngóh te cháq ticuoi, dyơ mot tóq cantóh alic. Dyơ cantóh alic ngki lúh cháq lư na acáng alúng páh-apống nga đơq clóng, dyơ tumic cuchet nhéq. Alic ngki bôn sám bar gin lám.

<sup>14</sup> Máh ticuoi bán alic lúh chô tông ticuoi tóq vel alúng ticuoi ndon át tóq panu pidái chom tữi te arnác nha-án khoiq hôm. Máh ticuoi ngki pòq me amóh ndon táq ada alic.

<sup>15</sup> Tư nha-án tóq nga Yê-su, nha-án hôm ticuoi ndon bôn pốh yang saq át hoi-nsuoi ticu tóq ngki. An tóq tampóc alúng lóiq bôn cọt yúh nnáng. Iki nha-án sáng adáh lư.

16 Mách ticuoi ndon khoiq hòm arnác te ticuoi bôn yang saq piyúh alúng te cantóh alic, iki nha-án chô táq-ntêr dyôn ticuoi cannóh chom tũr.

17 Dyo máh ticuoi ngki seq Yê-su ngóh te cruong nha-án.

18 Iki Yê-su sớr lieh tóq tuoc. Ndong ngki táp ticuoi bôn yang saq te nsuoi tóq nga Yê-su, alúng án cucúh cucuoi seq pôq tũr alúng Yê-su.

19 Ma Yê-su lóiq dyôn án pôq, alúng yua án idô: “Mái chô nga đúng, alúng táq-ntêr dyôn máh ticuoi tóq abốh mái chom te máh arnác Yang Arbang-pilống khoiq choi mái, alúng sruiq táq mái.”

20 Iki án chô. Dyo án táq-ntêr dyôn máh ticuoi tóq cruong Dê-ca-palốt chom tũr te arnác put Yê-su khoiq táq dyôn án. Nhéq máh ticuoi ngki sáng dut lữ.

*Yê-su Táq Bánh Acái Cán Yaru Alúng Cán Ndon Capoiq Au Thor Án  
(Mathie 9:18-26; Luca 8:40-56)*

21 Vít ngki Yê-su sớr lieh tóq tuoc alúng pih lieh pa dyang atóh dớq. Tư Yê-su tóq nga tor pa dyáng atóh, bôn cứng lữ ticuoi tóq nga án.

22 Bôn munác conh nốh Yaru, án cớt sút mui đúng rum ticuoi Isa-ra-el. Án chóh tarcol alúng mpop tumán dyưng Yê-su.

23 Án cucúh seq te Yê-su idô: “Acái cán cư a-ái ntróq lữ, tumán ính cuchet dyo. Cư seq thối pôq capoiq tóq cháq án, dyôn án têq cớt bánh alúng bôn tumống.”

24 Iki Yê-su pôq alúng án. Clúng ticuoi cannôh veng Yê-su tui. Nha-án át chôp paniar Yê-su alúng són Yê-su hơ.

25 Bôn munáq cán ndon bôn a-ái dyúp nnai khoiq muchít la bar cumo dyơ, alúng lóiq nai dyót.

26 Án khoiq pôq tumúh a-ủi náq ticuoi palai. Án pít nhéq tien práq đởq palai, ma lóiq bôn khaq amốh. Ma hoi-ndô án a-ái ntáng lư loi.

27 Tư án sáng ngai táq-ntêr te Yê-su, iki án pôq át tởq pandi ticuoi clúng. Án át pa crông Yê-su; dyơ án capoiq au thor Yê-su.

28 Co án khoiq parngih idô: “Ncháng cư bôn capoiq tampóc Yê-su sớng, cư lư cọt bánh táp.”

29 Nđóng ngki táp aham án dyót, alúng án lóiq sáng a-ái nnáng tởq cháq án.

30 Yê-su chom táp rêng ngốh te cháq án dyôn cọt arnác ndô. Án pih me nga ticuoi clúng, alúng án plốh idô: “Nnáu capoiq au cư?”

31 Top rian te Yê-su ôi: “Thới hòm dyơ, bôn clúng ticuoi tarsón thới. Imo nnáng thới plốh: ‘Nnáu capoiq cư?’ ”

32 Ma Yê-su tilêq me nga ticuoi clúng ính chom ticuoi mmo capoiq au án.

33 Cán ngki dyandyír adáh lư, co án khoiq capoiq au Yê-su, dyơ cọt bánh. Iki án tởq nga Yê-su, alúng án mpop tumán dyưng Yê-su. Án tông Yê-su tinớng lư.

34 Yê-su tông án idô: “Ama ời! Cháq mái cọt bánh, co mái tin. Mái chô bánh suanh ien ỏ. Mái lư lóiq cọt a-ái nnáng arớq ndô.”

35 Nđóng Yê-su nnáng táq-ntêr alúng cán ngki, bôn bar pe náq te dúng Yaru ndon sút mui dúng rum ticuoi Isa-ra-el, tóq. Nha-án tông Yaru idô: “Acái cán mái khoiq cuchet dyơ. Imo mái nnáng pidieiq thới?”

36 Ma Yê-su lóiq cammáng parnai nha-án tông. Án tông Yaru idô: “Êq adáh, mái tin sớng.”

37 Vít ngki Yê-su dyôn Phi-er, Yacơ, alúng Yon a-em Yacơ, pôq alúng án. Ma ticuoi cannỗh, án lóiq dyôn pôq.

38 Tư nha-án tóq nga dúng Yaru, Yê-su hôm cứng ticuoi nhiem atíh alúng cuc yúng lư.

39 Án mot tóq dúng alúng plốh nha-án idô: “Imo inha nhiem alúng cuc yúng lư? Mun ngki lóiq bôn cuchet; án bíq sớng.”

40 Ma nha-án ayê tar-ac Yê-su. Iki Yê-su chuih angỗh nhéq nha-án te dúng. Án dông a-i a-ám cán ngki alúng pe náq top rian te án sớng mot nga ntúq ngai đốq cumuiq.

41 Án tec ati mun ngki alúng tông idô: “Tali-tha cumi.” Parnai ndô titoiq lieh la “Mun ơi! Mái yôr tayúng.”

42 Nđóng ngki táp mun ngki yôr tayúng. Dyơ án têq pôq lieh. (Anhúq án khoiq bôn muchít la bar cumo.) Máh ticuoi ndon át ngki sáng dut lư tóq nha-án hôm mun ngki tumống lieh.

43 Ma Yê-su patáp nha-án idô: “Êq táq-ntêr te arnám ndô dyôn ticuoi cannỗh chom. Inha ial cớng tanna dyôn án cha.”

## 6

*Ticuai Tóq Vel Na-saret Lóiq Dyám Náp Yê-su  
(Mathie 13:53-58; Luca 4:16-30)*

<sup>1</sup> Vít ngki Yê-su ngõh te ntúq ngki; án chô lieh nga vel án la vel Na-saret. Top rian te án pôq alúng án tui.

<sup>2</sup> Tóq Ingái Angô án pôq cato tóq dúng rum ticuai Isa-ra-el. Mách ticuai ndon cammáng sáng dut lư. Nha-án tarplóh idô: “Te mmo conh ndô bôn parnai idô? Imo án bôn callong tubáiq a-ưi lư, alúng têq táq a-ưi arnác sileh?”

<sup>3</sup> Alúng nha-án tông loi: “Lư ma lóiq, án la thợ táq pan, acái Mari? Lư ma lóiq án la ai Yacơ, Yuda, alúng Si-môn? Lư ma lóiq, a-em cán án át alúng he?” Nha-án pamat Yê-su co nha-án sáng lóiq êm te parnai án cato iki.

<sup>4</sup> Yê-su tông nha-án idô: “Khán bôn munác ticuai pôq cato parnai Yang Arbang-pilống tóq vel cannõh, ticuai tóq vel ngki lư dyám náp án. Ma khán án cato tóq vel án bôm, lóiq la tóq abõh án bôm, lư nha-án lóiq dyám náp án.”

<sup>5</sup> Iki Yê-su lóiq têq táq a-ưi arnác sileh tóq vel án bôm. Ma án capoıq nưm tóq pe puan nác ticuai a-ái sớng, alúng táq dyôn nha-án cõt bánh.

<sup>6</sup> Án sáng dut lư, co ticuai tóq vel ngki lóiq tin. Dyo án pôq cato nga cứp vel ndon át tumán vel ngki loi.

*Yê-su Yua Top Rian Te Án Pôq Cato  
(Mathie 10:5-15; Luca 9:1-6)*

<sup>7</sup> Yê-su arô top mui chít la bar náq ndon rian te án, alúng án yua nha-án pôq tudô, pôq tuki, pôq tutih, bar náq pôq munoi. An dyôn nha-án bôn chức rap chuih angôh yang saq.

<sup>8</sup> An patáp nha-án idô: “Inha pôq pitúng, pôq pitốq, êq đông amớh. Êq đông crong tanna; êq báq tui; alúng êq đông práq. Ma têq inha đông mui ntráih tarlông.

<sup>9</sup> Têq đéq cợp. Ma êq súp bar pláh au.”

<sup>10</sup> Dyo án patáp loi nha-án idô: “Inha mot tóq vel mmo, inha át tóq mui dúng sống tingôi ingái inha ngôh te vel ngki.

<sup>11</sup> Khán inha mot tóq vel, ma ngai lóiq ráp pasôl ỏ inha, alúng ngai lóiq ính cammáng parnai inha; tóq inha ngôh te vel ngki, cóq inha tangkhír cuteq mbúi te dyung, táq tíc ticuoi tóq vel ngki lóiq ráp inha.”

<sup>12</sup> Iki nha-án mui chít la bar náq ngôh te ngki. Nha-án cato máh ticuoi cóq pien cợt mít tamme loi.

<sup>13</sup> Nha-án chuih angôh a-ưi yang saq, alúng nha-án tir đợq nseng o-li-vê tóq chác máh ticuoi a-ái dyôn cợt bánh.

*Puo Hê-rôt Cachet Yon Ndon Táq Tíc Na Đợq  
(Mathie 14:1-12; Luca 9:7-9)*

<sup>14</sup> Puo Hê-rôt An-tipa khoiq sáng te arnác ndô, co nớh Yê-su cợt rớh mưt-mư cợp vel. Bôn ticuoi ndon tông idô: “Yon ndon táq tíc na đợq yờ tumống lieh te ping. Co iki án bôn chức têq táq arnác sileh.”

15 Ma bôn ticuoi cannõh tông idô: “Ấn ndô la Ê-li.”

Bôn ticuoi cannõh loi tông idô: “Ấn ndô la munáq tang ngcang Yang Arbang-pilõng, aróq ticuoi tang ngcang te inóh tữi.”

16 Ma tứ Hê-rôt An-tipa sáng ngai táq-ntêr te Yê-su, án tông idô: “Yon ndon cử khioq yua ngai ticõh ticong te nsuoi, hoi-ndô án tumõng lieh.”

17 Ấn tông iki, co án khioq dyôn ngai cõp Yon te nsuoi, alúng cacháq tóq coq tõt. Ấn táq iki la co tian Hê-rô-die campái án sáng uan lữ ada Yon. Co te nsuoi Hê-rô-die la campái Phi-lip, a-em án. Ma án ial cán ngki táq campái án loi.

18 Ma Yon khioq tíq án idô: “Khán mái ial campái a-em mái, iki mái táq luaih tóq phep rit.”

19 Co Yon khioq tông iki a-ủi chừ, iki Hê-rô-die sáng uan lữ ada Yon, alúng án ính Hê-rôt An-tipa cachet Yon.

20 Ma án lóiq têq, co Hê-rôt adáh Yon, co Hê-rôt chom Yon la ticuoi tinóng ỏ alúng mmar na Yang Arbang-pilõng. Iki Hê-rôt An-tipa lóiq dyôn ngai cachet Yon. Tứ án cammáng parnai Yon cato, án cõt tambang parngíh. Ma án ính lữ cammáng Yon cato.

21 Ma ingái Hê-rô-die bôn cachet Yon la ingái Hê-rôt An-tipa cha ayư ingái a-i án carnian án. Iki án táq mui pêl put đõq cha búi alúng máh ticuoi sút tadựp án, ticuoi sút lĩng, alúng ticuoi ndon bôn chức tóq vúng Ca-lilê.

22 Tư acái cán Hê-rô-die mot tóq callúng ngai cha, án ayưn pon liauq. Hê-rôt alúng máh tumoi sáng bui lư te án ayưn. Dươ Hê-rôt tông án idô: “Amớh mái ính bôn, mái seq te cứ. Cự lư dyôn a mái ngki.”

23 Hê-rôt cantỏh callih ada cán ngki idô: “Amớh mái seq te cứ, cứ lư dyôn mái nớh ngki. Khán mái ính bôn mui calláh cruong cứ, la cứ dyôn.”

24 Dươ cán ngki ngỗh chô plốh a-i án idô: “Nớh amớh mái ính cứ seq te puo Hê-rôt?”

A-i án ôi: “Mái seq plô Yon ndon táq tíc na đơq.”

25 Cán ngki talúh táp nga puo Hê-rôt alúng seq idô: “Cứ seq plô Yon ndon táq tíc na đơq. Seq mái cacháq plô án tóq adien hoi-ngki táp.”

26 Puo sáng anguaq lư, ma co án khoiқ cantỏh callih chửng mát máh ticuoi tumoi, iki án lóiq ính táh nnáng parnai án khoiқ ưq te nsuoi.

27 Dươ puo yua líng pỏq ticỏh ticong Yon alúng đong nga cán ngki. Líng ngki mot tóq coq, alúng ticỏh ticong Yon.

28 Líng ngki đờq plô Yon tóq adien, dươ đong achô dyôn cán ngki. Dươ cán ngki đong achô dyôn a-i án.

29 Tóq top rian te Yon sáng arnáq ngki, nha-án pỏq ial cháq Yon đong túp tóq ping.

*Yê-su Chiam Sông Ngìn Náq  
(Mathie 14:13-21; Luca 9:10-17; Yon 6:1-14)*

30 Máh ticuoi dương ati ndon Yê-su khoiқ yua dyôn pỏq cato tóq cừp vel, nha-án pính chô nga

Yê-su, alúng tông án te máh arnácq nha-án  
khoiq táq alúng khoiq cato.

<sup>31</sup> Yê-su tông lieh nha-án idô: “He pôq nưm  
he sớng nga ntúq lóiq bôn ticuoi át. He át angô  
tuki avai.” Án tông iki co cứng ticuoi lulieh  
pôq chô níc nga án, tingôi nha-án óq dích chicha.

<sup>32</sup> Dươ nha-án sớ tóq tuoc, ính pôq mui ntúq  
óq ticuoi át.

<sup>33</sup> Ma cứng ticuoi hôm nha-án pôq, alúng  
ngai acóil nha-án. Iki ngai talúh te máh vel pôq  
côn nga ntúq Yê-su ính tóq.

<sup>34</sup> Tư Yê-su siar te tuoc, án hôm cứng lư  
ticuoi. Án sáng sruiq táq, co nha-án aróq  
pannán cừ óq ticuoi kiaq me. Iki án tabóq  
cato nha-án a-ừi nốh.

<sup>35</sup> Tumán mát pandang tangcuil cóh, top rian  
te Yê-su tóq nga án alúng tông án idô: “Ntúq  
ndô yông te ticuoi át, alúng khoiq tumán idáu  
dươ.

<sup>36</sup> Seq thới yua ticuoi cứng ndô chô, mot tóq  
vel paniar ndô, alúng dyôn nha-án plóiq bôm  
cơng tanna cha.”

<sup>37</sup> Ma Yê-su ôi nha-án idô: “Inha táp dyôn  
nha-án bôn cơng tanna cha.”

Iki nha-án plốh Yê-su: “Thới ính he pôq plóiq  
cơng tanna tóq bar culám callong práq\* dyôn  
cúp náq ticuoi ndô cha lóiq?”

<sup>38</sup> Yê-su plốh lieh nha-án idô: “Sếq lám beng  
inha bôn? Inha pôq me avai.”

---

\* **6:37 6:37** Tóq cang Créc, ngai đốq práq ngki la ‘daniei’. Mui  
callong daniei la sám li cớng mui náq thuthe tóq mui íngái.

Tư nha-án me, nha-án tông án idô: “He bôn sông lám beng, alúng bar lám buaiq.”

<sup>39</sup> Dyō Yê-su yua top rian te án mpô máh ticuoi ngki ticu cot top tóq sác asam.

<sup>40</sup> Iki nha-án ticu cot a-ưi top. Mui top bôn mui culám náq. Mui top bôn sông chít náq.

<sup>41</sup> Yê-su ial sông lám beng alúng bar lám buaiq. Dyō án tingui nga pilống alúng si-ơn Yang Arbang-pilống bôn crơng tanna ndô. Cua ngki án péq beng alúng avôi dyôn top rian te án mpô dyôn máh ticuoi cha. Án dyôn mpô bar lám buaiq hơ dyôn nhéq máh ticuoi ngki cha.

<sup>42</sup> Cựp náq cha sái nhéq.

<sup>43</sup> Cua nha-án cha, top rian te Yê-su pachúng lieh máh beng alúng buaiq ndon clưi te nha-án cha, bôn pớnh mui chít la bar carie.

<sup>44</sup> Máh ticuoi conh sasai bôn sông ngin náq ndon cha beng ngki. †

### *Yê-su Ticaq Tóq Lar Dơq (Mathie 14:22-33; Yon 6:16-21)*

<sup>45</sup> Cua ngki Yê-su yua top rian te án sớr tóq tuoc alúng pôq nsuoi án nga tor pa dyáng atóh nga vel Bet-sada. Dyō án yua máh ticuoi chửng ngki chô nga vel nha-án.

<sup>46</sup> Vít nha-án chô, án sớr tóq cóh ính cứu seq tuki.

<sup>47</sup> Tóq pilống khoiq idáu dyō, top rian te Yê-su át tóq tuoc pandi dơq clóng. Ma Yê-su át munáq án tóq pứh tumán dơq.

---

† **6:44 6:44** Lớiq ngiaih ticuoi cán alúng ngai-acái.

48 Yê-su hôm top rian te án cor tuoc dieiq arúc lư, co cuyiel phớt plốq tuoc nha-án. Pílồng tumán sừm-turừm, Yê-su tốq nga nha-án. Án ticaq tốq lar đợq. Án tumán pồq tilốt nha-án.

49 Ma tư nha-án hôm án ticaq pồq tốq lar đợq, nha-án parngíh cumuiq lánh; ngki nha-án hiar ửng lư.

50 Co cừp náq nha-án hôm nhéq, iki nha-án sáng adáh lư.

Ma ndóng ngki táp Yê-su tông nha-án idô: “Dyôn mít inha át ien ỏ. Nđô la chắq cừ. Êq adáh.”

51 Dươ án sớ át tốq tuoc alứng nha-án tui, alứng cuyiel tangít. Nha-án sáng dut lư,

52 co nha-án lóiq bôn apúh te arnắq Yê-su táq ndóng án péq beng te nsuoi. Co mít nha-án yôl cớng.

*Yê-su Táq Bánh Ticuoi A-ái Tốq Cruong  
Canê-saret  
(Mathie 14:34-36)*

53 Dươ nha-án dyang đợq na tuoc nga cruong Canê-saret, alứng nha-án chốq tuoc tốq tor.

54 Tư nha-án siar te tuoc, máh ticuoi acól táp Yê-su.

55 Dươ nha-án mmar talúh chô nga vel nha-án, alứng đông ticuoi a-ái tốq carrang. Khán nha-án sáng Yê-su át tốq ntúq mmo, nha-án đông ticuoi a-ái nga ntúq ngki.

56 Nga ntúq mmo Yê-su pồq, tam vel két lóiq la vel put, ma ngai đông ticuoi a-ái parchúng nga ntúq ngki. Nha-án cucúh seq te Yê-su dyôn máh ticuoi a-ái capoíq biq mbaiq au thor án.

Ticuai mmo capoĩq, cháq ticuai ngki lư cõt bánh.

## 7

### *Yê-su Tông Te Rit Achúc Achiac (Mathie 15:1-9)*

<sup>1</sup> Bôn ticuai te top Pha-rasi alững thối sái rit tóq te vel Yaru-salem át rum paniar Yê-su.

<sup>2</sup> Nha-án hôm top rian te Yê-su chicha ma lốiq arau ati veng rit.

<sup>3</sup> Co top Pha-rasi alững nhéq máh ticuai Isa-ra-el cannõh, khán nha-án lốiq arau ati veng rit achúc achiac, ngki nha-án lốiq têq cha.

<sup>4</sup> Tóq nha-án chô te ntúq táiq plóĩ, khán nha-án lốiq arau ati, ngki nha-án lốiq têq cha. Alững bôn a-ủi rit cannõh loi nha-án veng, aróq rit arau adéh tingan.

<sup>5</sup> Iki máh ticuai Pha-rasi alững thối sái rit plõh Yê-su idô: “Imo top rian te thối lốiq táq veng rit achúc achiac he? Imo nha-án cha ma lốiq arau ati veng rit?”

<sup>6</sup> Yê-su ôi nha-án idô: “Te inóh, Ê-sai khoiq taran piaiq lư te inha, la ticuai táq nánh-nnan sống. Yang Arbang-pilõng yua án tông idô:

‘Máh ticuai ndô ayô cư nưm na ngcang,  
ma mít cannính nha-án át yông te cư.

<sup>7</sup> Nha-án sang tám cư, ma nha-án sang tám lốiq cõt callong.

Nha-án cato máh rit rong ndon chóng ngõh te ticuai.’ ”

<sup>8</sup> Alững Yê-su tông loi idô: “Inha táh máh callong ndon Yang Arbang-pilǒng khiq patáp, ma inha capol khóm lư rit rong ticuoi.”

<sup>9</sup> Dyo Yê-su achuon nha-án idô: “Crái óiq! Cư hôm ỏ lư inha táh máh callong ndon Yang Arbang-pilǒng khiq patáp, đởq inha cadyiq rit rong ticuoi khóm lư.

<sup>10</sup> Mũi-se khiq tông dyo idô: ‘Inha cóq dyám náp a-i a-ám inha. Ticuoi mmo ma chau anôi a-i a-ám, ticuoi ngki cóq chiuq cuchet.’

<sup>11</sup> “Ma inha cato ngai têq tông ada a-i a-ám idô: ‘Máh nỏh cư têq chôi inha, cư khiq đởq ‘cô-ban’ dyo.’ (Parnai ‘cô-ban’ titoiq lieh la ‘khiq ưq mỗp sang dyôn Yang Arbang-pilǒng.’)

<sup>12</sup> Khán inha tông iki la aróq inha catáng lóiq dyôn ngai chôi a-i a-ám ngai.

<sup>13</sup> Iki inha khiq táh dyo parnai Yang Arbang-pilǒng, ma inha pitǒng níc rit inha bôm. Alững inha táq a-ưi arnác muchứng iki tui.”

### *Amóh Táq Dyôn Ticuoi Cốt Lóiq Práh Veng Rit (Mathie 15:10-20)*

<sup>14</sup> Cua ngki Yê-su arô lieh ticuoi cứng dyôn tóq nga án, alững án tông nha-án idô: “Nhéq máh inha cóq cammáng cư. Cóq inha chom dyôn arlói.

<sup>15</sup> Cựp nỏh culái tieh ndon mot tóq chác ticuoi lóiq bôn táq dyôn ticuoi cốt lóiq práh veng rit. Ma ngê ndon ngỏh te mít ticuoi táq dyôn ticuoi cốt lóiq práh veng rit.

16 Ticuoi mmo bôn cutor ính cammáng, ngki dyôn án cammáng.”\*

17 Tư Yê-su ngỗh te ticuoi cứng, alúng án mot tóq dúng, dyơ top rian te án plốh án te parnai acám ngki.

18 Yê-su plốh lieh nha-án idô: “Imo inha iyốh apúh sa? Inha chom ma lóiq, crong tanna te culái tieh mot tóq pallúng, lóiq nai táq dyôn ticuoi cọt lóiq práh veng rit.

19 Co crong ngki lóiq bôn mot tóq mít, ma mot tóq pallúng sóng, dyơ ngỗh na pannôq.” Yê-su tông iki đốq dyôn ticuoi chom cúp nốh tanna la práh veng rit.

20 Dyơ Yê-su cato loi idô: “Ngê amớh ngỗh te mít ticuoi, ngê ngki táq dyôn ticuoi cọt lóiq práh veng rit.

21 Co ngê ndon ngỗh te mít ticuoi la idô: Parngíh ính táq arnác lóiq ỏ, tới campái cayieq ma bíq munoi, titôiq, cachet ticuoi,

22 lách parlúi, ham crong, táq pla-mpla, lúp, táq tanghang, i-ôiq camíq, acraiq asáh, ính ngai ayô, alúng táq yúh yúh.

23 Nhéq máh arnác saq ndô ngỗh te mít ticuoi, alúng táq dyôn ticuoi cọt lóiq práh veng rit.”

### *Munáq Cán Cammai Bôn Callong Tin (Mathie 15:21-28)*

24 Cua Yê-su tông iki, án ngỗh te ngki, alúng pòq nga cruong paniar vel Tiro nha vel Sadôn. Án mot tóq mui dúng. Án lóiq ính ticuoi cannốh chom án át tuki, ma lóiq têq catốq cháq án.

\* **7:16 7:16** A-ủi tám uráq tieq lóiq bôn arốq carna 16 ndô

25 Bôn munáq cán tóq alúng mpop tumán dyung Yê-su. Cán ndô khoiq sáng hanh te Yê-su, alúng án bôn mui náq acái cán bôn yang saq piyúh.

26 Án la ticuoi Créc; án tới ticuoi Isa-ra-el. A-i án carnian án tóq cruong Sarô-phê-nasi. Án seq Yê-su chuìh angõh yang saq te cháq acái án.

27 Ma Yê-su ôi án idô: “Crái lư la dyôn ngai-acái cha dươ avai. Lóiq crái ial crong tanna ngai-acái adúh dyôn acho cha.”

28 Án ôi Yê-su: “Lư crái Ulla tông. Ma acho têq cha ntiê mbáh ngai-acái táq srah tadưp kichong.”

29 Dươ Yê-su tông án idô: “Co mái khoiq tông iki, hoi-ndô têq mái chô. Yang saq khoiq ngõh dươ te cháq acái mái.”

30 Iki án chô nga đúng. Án hôm acái án bíq tóq kichong; alúng yang saq khoiq ngõh dươ te cháq acái án.

### *Yê-su Táq Bánh Ticuoi Túng Alúng Lúng*

31 Cua ngki Yê-su ngõh te vel Tiro, dươ pôq tilót vel Sadôn, alúng án pôq pha cruong Dê-ca-palót, tóq nga dươ clóng Ca-lilê.

32 Ngai đông nga Yê-su munáq ticuoi lúng alúng túng cutor. Ngai cucúh cucuoi seq Yê-su capoìq tóq ticuoi ngki dyôn án cõt bánh.

33 Yê-su đông angõh ticuoi ngki te ticuoi chúng. Dươ án chuaiq bar pa hõng cutor ticuoi ngki. Cua ngki án cuchia tóq ndem ati alúng tir dươ avie tóq ntaq ticuoi ngki.

<sup>34</sup> Dyo án tingui nga pilǒng. An tangúh clǒng, dyo án tông ticuoi ngki idô: “Ep-phata.” Titiq lieh la: “Pǒh!”

<sup>35</sup> Nǒng ngki táp cutor ticuoi ngki têq sáng, alǔng ngang án têq tacang. Alǔng án táq-ntê arlǒih.

<sup>36</sup> Yê-su dyǒq máh ticuoi át ngki êq táq-ntê dyôn ticuoi cannǒh chom. Ma máh-mmo Yê-su dyǒq nha-án, máh ngki tui nha-án táq-ntê.

<sup>37</sup> Nha-án sáng dut lư tǒq mít, alǔng nha-án tông idô: “Máh arnǎq án táq la ǒ nhéq. An dyôn ticuoi túng têq sáng, alǔng ticuoi lúng têq tacang.”

## 8

### *Yê-su Chiam Puan Ngin Náq (Mathie 15:32-39)*

<sup>1</sup> Tǒq callǔng máh ingái ngki, bôn clǔng ticuoi tǒq sa nga Yê-su. Co nha-án ớq cǒng tanna cha, iki Yê-su arô top rian te án tǒq nga án, alǔng án tông nha-án idô:

<sup>2</sup> “Cư sáng sruiq táq lư máh ticuoi ndô, co nha-án át alǔng cư khiq pe ingái dyo, ma cǒng tanna nha-án khiq nhéq.

<sup>3</sup> Khán cư yua nha-án chô nga dúng nha-án, ma pallǔng nha-án pinhaih, cumáiq nha-án dǔm tǒq carna, co a-ũi náq te nha-án tǒq te vel yǒng.”

<sup>4</sup> Top rian te án plǒh án idô: “Imo he ính táq dyôn bôn cǒng tanna chiam nhéq máh ticuoi ndô cha dyôn asái, co ntúq ndô yǒng te vel ticuoi át?”

<sup>5</sup> Yê-su plốh lieh nha-án: “Máh-mmo inha bôn beng?”

Nha-án ôi: “Tupul lám.”

<sup>6</sup> Dyō Yê-su yua nhéq máh ticuoi ngki ticu tóq cuteq. An ial tupul lám beng, alúng án si-ơn Yang Arbang-pilống bôn cớng tanna ndô. Cua ngki án péq beng alúng avôi dyôn top rian te án mpô dyôn máh ticuoi ngki cha. Iki top rian te án mpô dyôn máh ticuoi ngki.

<sup>7</sup> Nha-án bôn bar pe lám buaiq két hơ. Yê-su si-ơn Yang Arbang-pilống bôn cớng tanna ndô, dyō án yua top rian te án mpô buaiq hơ.

<sup>8</sup> Tóq nhéq máh ticuoi ngki cha sái, top rian te Yê-su pachúng lieh cớng tanna clui te nha-án cha, bôn pốnh tupul achoiq.

<sup>9</sup> Bôn sám puan ngin náq ticuoi át tóq ntúq ngki. Dyō Yê-su yua ticuoi ngki chô lieh nga đúng nha-án.

<sup>10</sup> Vít ngki án sớ tóq tuoc alúng top rian te án. Dyō nha-án pôq nga cruong Dal-manu-tha.

*Top Pha-rasi Seq Tíc Te Yê-su  
(Mathie 12:38-40; Luca 12:54-56; 16:1-4)*

<sup>11</sup> Bôn máh ticuoi Pha-rasi tóq nga Yê-su; nha-án tarmien alúng án. Nha-án seq mui tíc sileh te án, ính chim án, co nha-án lóiq tin chức án tóq te Yang Arbang-pilống.

<sup>12</sup> Yê-su tangúh clống, dyō án ôi nha-án idô: “Imo ticuoi tóq pang ndô sisuo níc tíc sileh te cư? Cư tông inha arlốih lự, cư lóiq dyôn ticuoi tóq pang ndô bôn hôm tíc amớh.”

13 Cua án tông iki, dyơ án ngõh te nha-án, alững án sớh lieh tởq tuoc dyang pa dyáng atóh.

*Yê-su Catóih Te Ngê Top Pha-rasi Alững Hê-rôt An-típá*  
(*Mathie 16:5-12*)

14 Top rian te Yê-su clóiq dông beng. Nha-án bôn nưm mui lám beng sớq tởq tuoc.

15 Dyơ Yê-su patáp nha-án idô: “Cóq inha át ahôi. Cóq inha át yông te bôt pôi h top Pha-rasi alững puo Hê-rôt An-típá.”

16 Iki nha-án munáq táq-ntêr alững munáq idô: “Án tông iki, co he óq beng.”

17 Yê-su sáng nha-án táq-ntêr iki, dyơ án plốh nha-án idô: “Imo inha át táq-ntêr te he óq beng? Imo inha iyốh sáng alững iyốh chom sa? Mít inha nnáng cớq lóiq?”

18 Imo inha bôn mát, ma lóiq bôn hôm? Inha bôn cutor, ma lóiq bôn sáng? Inha ayư ma lóiq,

19 ndóng cữ péc sông lám beng dyôn sông ngin náq cha, bôn sếq carie pớnh inha pachúng lieh te máh ntiê ngai cha?”

Nha-án ôi idô: “Bôn mui chít la bar carie.”

20 Yê-su plốh sa: “Alững ndóng cữ péc tupul lám beng dyôn puan ngin náq cha, bôn sếq achoiq pớnh inha pachúng lieh te máh ntiê ngai cha?”

Nha-án ôi: “Bôn tupul achoiq.”

21 Yê-su plốh sa nha-án idô: “Inha apúh ma iyốh?”

*Yê-su Táq Plang Mát Ticuoi Sot*

22 Vít ngki nha-án tóq nga vel Bet-sada. Ngai đông nga Yê-su munáq ticuoi sot mát, alúng seq Yê-su capoiq án.

23 Yê-su tec ati ticuoi ngki, alúng đông angõh nga culái tieh vel. Dyo ngki Yê-su proih dõq avie tóq mát án alúng capoiq tóq cháq án, dyo Yê-su plõh án idô: “Mái hôm amõh?”

24 Ticuoi ngki tangngõq asór alúng ôi idô: “Cư hôm ticuoi pupõq, ma cư hôm lóiq arlõih; cõt aróq tôm along pupõq pitúng pitõq sớng.”

25 Yê-su capoiq sa mát ticuoi sot ngki. Iki ticuoi ngki me clón; dyo mát án bôn hôm, alúng án hôm cúp nõh arlõih lư.

26 Yê-su yua án chô lóng nga dúng, alúng patáp án idô: “Êq mot tóq vel.”\*

*Yê-su Cato Te An Chiuq Cuchet  
(Mathie 16:13-23; Luca 9:18-21)*

27 Vít ngki Yê-su alúng top rian te án pôq sa. Nha-án mot tóq máh vel ndon át paniar vel Sê-sarê Phi-lip. Ndong nha-án pôq tóq carna, Yê-su plõh top rian te án idô: “Ticuoi cannõh báq tông cư la nnáu?”

28 Nha-án ôi idô: “Bôn ticuoi tông thới la Yon ndon táq tic na dõq. Bôn ticuoi tông thới la Ê-li. Alúng bôn ticuoi cannõh loi tông thới la munáq tang ngang Yang Arbang-pilõng.”

29 Yê-su plõh nha-án loi idô: “Ma inha tông cư la nnáu?”

---

\* **8:26 8:26** Bôn tám uráq titoiq carna ndô la: Êq táq-ntêr dyôn ticuoi tóq vel chom te arnác nõ

Phi-er ôi: “Thối la Crit, án ndon Yang Arbang-pilǒng rêh dyôn choi tamǒng ticuoi.”

<sup>30</sup> Yê-su patáp nha-án êq dyôn ticuoi cannǒh chom te nǒh ndô.

<sup>31</sup> Cua ngki Yê-su tabǒq cato top rian te án idô: “Uróh cư Acái Yang Cốt Ticuoi cóq chiuq a-ủi nǒh dieiq arúc. Mách ticuoi sút tǒq sǒu, máh ticuoi sút top teng rit sang, alǔng máh thối sái rit, nha-án lóiq ính cư, alǔng cachet cư. Ma vít pe ingái, cư lư tumǒng lieh.”

<sup>32</sup> Yê-su tông parnai ndô arlǒih lư dyôn nha-án cammáng. Iki Phi-er seq Yê-su ngǒh te top nha-án, alǔng án dyǒq Yê-su êq táq-ntêr nnáng arǒq iki.

<sup>33</sup> Ma Yê-su tilêq me nga top rian te án, alǔng án dyǒq Phi-er idô: “Yang Satán, mái êq catáng cư! Mái át pa crǒng cư! Mái lóiq bôn parngíh te ngê Yang Arbang-pilǒng. Ma mái parngíh nưm te ngê ticuoi sǒng.”

### *Táq Imo Dyôn Bôn Tumǒng Níc-níc (Mathie 16:24-28; Luca 9:23-27)*

<sup>34</sup> Cua ngki Yê-su arô ticuoi chǔng alǔng top rian te án tǒq nga án. Dyơ án cato nha-án idô: “Khán bôn ticuoi mmo ma ính veng tapun cư, cóq án táh nhéq ngê án bôm. Cóq án dual bôm along calláng án alǔng veng tapun cư.

<sup>35</sup> Ticuoi mmo ayáu tarngúh án, tarngúh ticuoi ngki lư pít. Ma ticuoi mmo chiuq pít tarngúh án, co tian te ngê cư alǔng parnai ỏ te cư, tarngúh ticuoi ngki lư lóiq nai pít.

<sup>36</sup> Khán ticuoi mmo bôn tuc palec tec pacan crog crou tóq pang ndô, ma án pít tarngúh, ngki án bôn tarnáp amóh?

<sup>37</sup> Alúng nỏh amóh ticuoi têq pien lieh tarngúh án?

<sup>38</sup> Ticuoi tóq pang ndô lóiq ính sang Yang Arbang-pilống, alúng nha-án bôn luaih a-ừi. Khán ticuoi mmo ma achiet te cừ, alúng achiet te parnai cừ chừng mát ticuoi tóq pang ndô, uróh cừ Acái Yang Cốt Ticuoi, lừ achiet lieh ticuoi ngki, từ cừ siar lieh te pilống munởi alúng tarneng ndon práh ỏ na Yang Arbang-pilống. Ingái ngki, cừ bôn chức ang-ừ te A-ám cừ.”

## 9

<sup>1</sup> Yê-su cato nha-án loi idô: “Cừ tông inha arlói h lừ, bôn ticuoi át tayứng tóq nútq ndô hoi-ngki, nha-án lừ lóiq cuchet tingôi nha-án bôn hôm Yang Arbang-pilống cốt sút alúng bôn chức lừ.”

### *Armaiq Yê-su Cốt Ndái Loi (Mathie 17:1-13; Luca 9:28-36)*

<sup>2</sup> Vít tupát ingái, Yê-su đông Phi-er, Yacơ, alúng Yon, sớ alúng án tóq cóh ayống. Nừm nha-án puan náo táp át tóq ngki. Dyo Yê-su palít cốt armaiq ndái loi chừng mát mu pe náo ngki.

<sup>3</sup> Tampốc Yê-su clỏq tarbal mát. Lóiq bôn ticuoi mmo têq táq prói clỏq aróq ngki.

<sup>4</sup> Alững nha-án hòm Ê-li nha Mô-i-se\* át tởq ngki tữi. Bar náyq ngki táq-ntêr alững Yê-su.

<sup>5</sup> Phi-er tông Yê-su idô: “Thới ơi! He át ndô la ỗ lự. He ính táq pe lám panu, mui lám dyôn thới, mui lám dyôn Mô-i-se, alững mui lám loi dyôn Ê-li.”

<sup>6</sup> Ma Phi-er tông lớiq cởt nỏh, co nha-án pe náyq sáyq adáh lự.

<sup>7</sup> Dỳr tulúc siar cadứp taryự plô nha-án, alững bôn sieng tubau tông te tulúc idô: “Ndô la Acái Cự, án ndon cự amoih lự. Amớh án tông, cóq inha cammáng alững peh án.”

<sup>8</sup> Nđóng ngki táp mu pe náyq caplang me nga tudô nga tuki, ma nha-án lớiq hòm nnáu nnáng, hòm nừm munáyq Yê-su táp át alững nha-án.

<sup>9</sup> Nđóng nha-án siar te cóh, Yê-su patáp mu pe náyq idô: “Nhéq nỏh inha khoiқ hòm tởq ntứq ndô, inha êq táq-ntêr dyôn ticuoi kannỏh chom tingôi tởq ingái cự Acái Yang Cởt Ticuoi cuchet alững tumốq lieh.”

<sup>10</sup> Iki nha-án peh parnai Yê-su patáp. Ma nha-án munáyq plỏh munáyq idô: “Callong amớh táp án tông te án cuchet alững tumốq lieh?”

<sup>11</sup> Dỳr nha-án plỏh lieh Yê-su idô: “Imo thới sái rit tông Ê-li cóq tởq nsuoi Crit?”

<sup>12</sup> Yê-su ôi nha-án: “Ê-li cóq tởq nsuoi, dỏq atức cứp nỏh dyôn cởt tamme lieh. Khán iki, imo parnai Yang Arbang-pilốq khoiқ taran te

---

\* **9:4 9:4** Ê-li alững Mô-i-se la ticuoi tang ngcang Yang Arbang-pilốq te pang inớh

Acái Yang Cốt Ticuoi cóq chiuq a-ưi nốh dieiq arúc, alững lóiq bôn ngai dyám náp án?

<sup>13</sup> Ma cư tông inha, Ê-li khoiq tóq dyơ. Ma máh arnác lóiq ở ngai ính táq ada án, ngai khoiq táq dyơ; đốq dyôn cốt tarvóiq simót parnai Yang Arbang-pilống khoiq tông te nsuoi.”

*Yang Saq Piyúh Acái Conh*  
(*Mathie 17:14-21; Luca 9:37-43a*)

<sup>14</sup> Tư Yê-su alững pe nác ngki chô lieh nga top rian te án cannốh, ma nha-án hóm chững ticuoi tóq parchúng paniar top ngki, ma bôn thối sái rit át tarmien alững top ngki.

<sup>15</sup> Tư ticuoi chững ngki hóm Yê-su, nha-án ticóh alững palống táp nga án, dyơ nha-án carbánh carsuanh án.

<sup>16</sup> Yê-su plốh nha-án idô: “Inha tarmien amốh alững top rian te cư?”

<sup>17</sup> Bôn munác te ticuoi chững ngki ôi idô: “Thối ơi! Cư đông acái conh cư tóq nga thối, co yang saq táq án dyôn cốt lúng.

<sup>18</sup> Tóq yang saq piyúh án, yang ngki atáih án tóq cuteq. Dyơ apôh ngốh te ngcang án. Án caltưat kineng tabang, alững chác án cốt cớng nhéq. Cư khoiq seq top rian te thối chuih viang yang saq, ma nha-án chuih lóiq rap.”

<sup>19</sup> Yê-su tông ada nha-án idô: “Inha ndon át tóq pang ndô ơi, inha lóiq bôn tin thág. Nnáng đưnh máh-mmo cư át alững inha? Nnáng đưnh máh-mmo cư cóq chiuq inha lóiq tin? Áu! Inha đông ngai-acái conh ngki nga cư.”

20 Dyo nha-án đông ngai-acái ngki nga Yê-su. Tư yang saq hôm Yê-su, án carpíl táp ngai-acái ngki. Dyo ngai-acái ngki dứm tởq cuteq pampíl-pampaiq, pilốh piliang, alứng ngốh apôh te ngang hơ.

21 Yê-su plốh a-ám ngai-acái ngki idô: “Máh-mmo đưnh dyơ án a-ái iki?”

A-ám ngki ôi idô: “Te án yôl két két.

22 Alứng a-ủi chừ dyơ yang saq bóh án tởq uih alứng kitúh án tởq đờq, ính án cuchet. Khán thối têq Choi, cừ seq thối sruiq táq he hơ.”

23 Yê-su plốh lieh án idô: “Imo mái tông, ‘Khán thối têq Choi?’ Khán ticuoi mmo lư tin, nốh amốh la têq án táq nhéq.”

24 Nđóng ngki táp a-ám ngki tông yứng lư idô: “Lư cừ tin! Seq thối Choi cừ dyôn táh viang mít lóiq tin!”

25 Tư Yê-su hôm chứng ticuoi palống ính me, iki án dyốq yang saq idô: “Yang ndon táq dyôn cọt lúng alứng túng idô: ‘Cừ yua mái ngốh táp te cháq án, alứng êq pih mot lieh.’ ”

26 Vít ngki yang saq hiar yứng lư, án carvít ngai-acái pitứng pitốq; dyơ án ngốh. Ngai-acái ngki cọt arốq cuchet, alứng bôn a-ủi nắq tông idô: “Án khoi q cuchet dyơ.”

27 Ma Yê-su kếu ati án alứng tec ayôh dyôn tayứng, dyơ án têq tayứng.

28 Vít ngki Yê-su alứng top rian te án mot tởq dứng, dyơ nha-án plốh án idô: “Co imo he chuih yang saq ngki lóiq rap?”

29 Yê-su ôi nha-án idô: “Khán inha lóiq cớu seq nhéq te tarngũh tarhơ, lư inha chuih lóiq rap yang saq ndô.”

*Yê-su Tông Te An Cớq Chiuq Cuchet  
(Mathie 17:22-23; Luca 9:43b-45)*

30 Dươ nha-án ngõh te ntúq ngki, pỏq tilỏt vúng Ca-lilê. Ma Yê-su lóiq ính ticuoi cannỏh chom ntúq mmo án ính pỏq,

31 co án ính cato nừm top rian te án sớng. Án tông nha-án idô: “Tumán dươ ngai ính mỏp cữ Acái Yang Cỏt Ticuoi nga ati ticuoi sút. Ngai lư cachet cữ. Ma vít pe ingái, cữ tumỏng lieh.”

32 Ma top rian te án lóiq apủh parnai ngki, ma nha-án lóiq dách plỏh.

*Nnáu Put Clủi Nhéq Te Cannỏh?  
(Mathie 18:1-5; Luca 9:46-48)*

33 Dươ ngki nha-án tớq nga vel Cabê-na-um. Tư Yê-su át tớq dúng, án plỏh nha-án idô: “Ndóng he pỏq tớq carna, amớh inha tarlái?”

34 Ma nha-án át parvủl sớng, lóiq chom amớh ính ôi, co ndóng nha-án pỏq tớq carna, nha-án tarmien án mmo tớq top nha-án put clủi nhéq te cannỏh.

35 Yê-su ticu alúng arô mui chít la bar nắq, dươ án cato nha-án idô: “Ticuoi mmo ính cớt put te clủi yớu, cớq án cớt tadựp yớu, alúng táq arnắq choi nhéq máh ticuoi cannỏh.”

36 Cua ngki Yê-su tec munắq ngai-acái alúng dyôn tayúng pandi top rian te án. Dươ án cabêm ngai-acái alúng tông nha-án idô:

<sup>37</sup> “Ticuoì mmo ráp munáq ngai-acái ndô, co ticuoì ngki tin cư, lư ticuoì ngki ráp dít cư tữ. Alứng ticuoì mmo ráp cư, tới ticuoì ngki ráp nưm munáq cư sống, ma ticuoì ngki ráp dít án ndon yua cư tóq nga tudô hơ.”

*Ticuoì Mmo Lóiq Táq He La Aróq Yóu He Tữ  
(Luca 9:49-50; Mathie 10:42)*

<sup>38</sup> Dươ Yon tông Yê-su idô: “Thới ơi! He khoi q hòm munáq ticuoì chuih angõh yang saq, án bôiq nõh thới. Ma he lóiq dyôn án táq nnáng arnám iki, co án tới te top he.”

<sup>39</sup> Ma Yê-su tông idô: “Inha êq catáng án, co lóiq bôn ticuoì mmo têq táq arnám sileh nư nõh cư, dươ muhôi án tông pamat cư.

<sup>40</sup> Ticuoì mmo lóiq chíh he, án la yóu he tữ.

<sup>41</sup> Cư tông inha arlói h lư, khán ticuoì mmo dyôn inha ngoi q mui choc đơq co inha bôn mui mít alứng Crit, ticuoì ngki lư bôn ráp cõng te arnám án khoi q táq.”

*Yê-su Tông Te Arnám Tardông Ticuoì Cannõh Táq Luaih  
(Mathie 18:6-9; Luca 17:1-2)*

<sup>42</sup> “Khán ticuoì mmo ma tardông munáq ngai-acái ndon khoi q tin cư, dyôn táq luaih, the ngai tacoi búl pưt tóq ticong án alứng apõng án tóq đơq sru, aláng dyôn án táq arnám ngki.

<sup>43</sup> Khán ati inha ma tardông inha táq luaih, cóq inha cõh viang ati inha. Khaq bôn ati acút ma bôn mot tóq ntúq Yang Arbang-pilõng sút, aláng bôn cừp bar pa ati ma mot tóq ntúq uih chéh níc-níc. Át ngki bôn uih lóiq nai pát.

44 Alúng bôn mpang róc sáiq nha-án, mpang ngki lóiq nai cuchet, alúng uih lóiq nai pát.†

45 Khán dyưng inha ma tardông inha táq luaih, cóq inha cõh viang dyưng inha. Khaq bôn dyưng acút ma bôn mot tóq ntúq Yang Arbang-pilǒng sút, aláng bôn cữp bar pa dyưng ma Yang Arbang-pilǒng ardyóng adúh inha tóq ntúq uih chéh níc-níc.

46 Bôn mpang róc cha sáiq ticuoi ndon át tóq ntúq ngki, ma mpang ngki lóiq nai cuchet, alúng uih lóiq nai pát.

47 Khán mát inha ma tardông inha táq luaih, cóq inha culáiq viang mát inha. Khaq bôn mui callong mát sǒng ma bôn mot tóq ntúq Yang Arbang-pilǒng sút, aláng bôn bar callong mát ma Yang Arbang-pilǒng ardyóng adúh inha tóq ntúq uih chéh níc-níc.

48 Bôn mpang róc sáiq ticuoi ndon át tóq ntúq ngki, ma mpang ngki lóiq nai cuchet, alúng uih lóiq nai pát.

49 “Uróh ticuoi cữp náq cóq tumúh dieiq arúcc aróq ngai cacháq boi tóq tanna, lóiq la aróq ngai bóh dyeng tóq uih, ki-náq cõt práh ỏ.

50 Boi la crong ỏ, ma khán boi cõt atieh, iki imo têq táq dyôn boi ngki cõt báq lieh? Cóq inha táq arnám ỏ aróq boi; cóq munám át ỏ ada munám.”

## 10

---

† 9:44 9:44 A-ủi tám uráq tieq lóiq bôn aróq carna 44 alúng 46

*Yê-su Tông Te Ticuoi Táh Campái  
(Mathie 19:1-12; Luca 16:18)*

<sup>1</sup> Vít ngki Yê-su ngõh te ntúq ngki, mot tóq vúng Yudê, alúng dyang pa dyáng atóh đợc Yô-dan. Bôn chũng ticuoi tóq nga án; dươ án cato nha-án muchũng án báq cato te ullaing.

<sup>2</sup> Bôn máh ticuoi Pha-rasi tóq plốh Yê-su co ính chim án, nha-án plốh idô: “Veng rit he, têu táh campái lóiq?”

<sup>3</sup> Yê-su plốh lieh nha-án idô: “Amóh Mòi-se patáp inha?”

<sup>4</sup> Nha-án ôi: “Mòi-se patáp he, khán ticuoi mmo ính táh campái, án cóq taran chóiq partáh dyôn campái án, dươ têu án táh.”

<sup>5</sup> Ma Yê-su tông lieh nha-án idô: “Co tian inha bôn mít cớng, co iki án taran parnai patáp ngki dyôn inha.

<sup>6</sup> Ma te tôm lự, ndóng Yang Arbang-pilống teng cữp nốh, án teng ticuoi conh alúng ticuoi cán.

<sup>7</sup> Co iki ticuoi conh cóq yáh te a-i a-ám, dươ át munoi alúng campái.

<sup>8</sup> Dươ nha-án bar náq cớt aróq munáq sóng. Nha-án lóiq cớt nnáng bar náq, ma cớt aróq munáq sóng.

<sup>9</sup> Iki, khán Yang Arbang-pilống amúh nha-án dyôn cớt campái cayieq, ticuoi mmo la lóiq têu payáh nha-án dyôn partáh.”

<sup>10</sup> Tư Yê-su alúng top rian te án chô lieh nga đúng, top rian te án plốh lieh án te arnám ngki.

<sup>11</sup> Yê-su ôi nha-án idô: “Ticuoì mmo táh campái, dươ ial campái tamme, arnác ngki la aróq án lách parlui.

<sup>12</sup> Khán campái táh cayieq, dươ ial cayieq tamme, arnác ngki la aróq án lách parlui tui.”

*Yê-su Tông Callong Bún Dyôn Ngai-acái  
(Mathie 19:13-15; Luca 18:15-17)*

<sup>13</sup> Dươ ngai đông máh ngai-acái tóq nga Yê-su, ính án capoìq tóq ngai-acái. Ma top rian te Yê-su dyỏq ticuoì ndon đông ngai-acái.

<sup>14</sup> Tư Yê-su hôm iki, án pi-ốh alúng án tông nha-án idô: “Inha dyôn ngai-acái tóq nga cư. Êq catáng nha-án, co tóq top Yang Arbang-pilống sút bôn nưm ticuoì ndon bôn mít cannính aróq ngai-acái.

<sup>15</sup> Cư tông inha arlói h lư, ticuoì mmo ma lóiq sống dyôn Yang Arbang-pilống cot sút aróq ngai-acái sống, lư ticuoì ngki lóiq têq mot tóq top Yang Arbang-pilống sút.”

<sup>16</sup> Dươ Yê-su cabêm máh ngai-acái, án capoìq tóq nha-án, alúng tông callong bún dyôn nha-án hơ.

*Ticuoì Súc  
(Mathie 19:16-30; Luca 18:18-30)*

<sup>17</sup> Nđóng Yê-su chón pỏq tóq carna, bôn munác conh talúh tóq nga án, alúng chóh tarcol chừng mát án. Dươ conh ngki plốh án idô: “Thói ơi! Thói la ố lư. Amóh cóq cư táq dyôn têq bôn tumống níc-níc?”

<sup>18</sup> Yê-su plốh lieh án idô: “Imo mái đỏq cư, ố? Nưm Yang Arbang-pilống táp ố.

19 Máí chom dyơ te parnai Yang Arbang-pilǒng patáp: ‘Êq cachet ticuoi; êq lách parlưi; êq titôiq; êq tông parnai lóiq lư; êq lop yóu; ma cóq dyám náp a-i a-ám.’ ”

20 Conh ngki ôi Yê-su idô: “Thới ơi! Nhéq nǒh ngki cư khoiq peh te ndóng cư yôl cháh-cucháh.”

21 Yê-su me nga án alǔng sáng amoih lư. Dyơ Yê-su tông án idô: “Mái yôl clóiq mui nǒh. Cóq mái pôq táiq nhéq máh mun mái, dyơ mpô práq tarnáp ngki dyôn ticuoi kidit. Iki mái lư bôn mun ngáih tóq pilǒng. Dyơ mái tóq veng tapun cư.”

22 Tư án sáng Yê-su tông iki, án chóh mát alǔng ngǒh te ngki, án sáng anguaq lư, co án la ticuoi súc.

23 Dyơ Yê-su carlang me paniar án, alǔng án tông top rian te án idô: “Dieiq lư dyôn máh ticuoi súc têq mot tóq top Yang Arbang-pilǒng sút.”

24 Tư Yê-su tông iki, top rian te án sáng dut lư. Ma Yê-su tông nha-án idô: “Máh acái cư ơi! Ticuoi mmo ính mot tóq top Yang Arbang-pilǒng sút, dieiq lư dyôn án.

25 Pannán lac-da mot hǒng tarúm ien hơn te ticuoi súc ính mot tóq top Yang Arbang-pilǒng sút.”

26 Top rian te Yê-su sáng dut lư, alǔng nha-án plǒh Yê-su idô: “Khán iki, nnáu têq mot tóq top Yang Arbang-pilǒng sút?”

<sup>27</sup> Yê-su me nga nha-án alững tông idô: “Máh ticuoi lóiq têq táq bôm arnâq ngki, ma Yang Arbang-pilông têq táq cừp arnâq.”

<sup>28</sup> Phi-er tông Yê-su idô: “Ndô! He khoiq táh cừp nớh he bôn, co ính veng tapun thới.”

<sup>29</sup> Yê-su tông nha-án idô: “Cư tông inha arlớih lư, khán bôn ticuoi mmo táh đúng su, em ai, a-i a-ám, acái, alững táh pidái, co án veng tapun cư alững veng tapun parnai ỏ te Yang Arbang-pilông,

<sup>30</sup> ticuoi ngki lư bôn lieh máh nớh tởq pang ndô mui culám chư hơn te nớh án khoiq táh, arớq đúng su, em ai, a-i, acái, alững pidái. Án cóq tumúh dieiq arức hơ. Ma urớh, án lư bôn tumống níc-níc.

<sup>31</sup> A-ưi náq cot pứt hoi-ndô, urớh nha-án cot két loi, alững a-ưi náq ndon cot két hoi-ndô, urớh nha-án cot pứt loi.”

*Yê-su Tông Sa Te An Cóq Chiuq Cuchet  
(Mathie 20:17-19; Luca 18:31-34)*

<sup>32</sup> Yê-su alững top rian te án pôq na carna sớr nga vel pứt Yaru-salem. Yê-su pôq nsuoi nha-án. Nha-án sáng dut lư. Ma máh ticuoi ndon veng tatun nha-án sáng adáh. Yê-su đông mui chít la bar náq ngốh te top ngki, alững tông nha-án te máh arnâq tumán ính tởq nga án.

<sup>33</sup> Án tông idô: “Inha cammáng! He cóq sớr nga vel Yaru-salem. Át tởq vel ngki, ngai mỗp cư Acái Yang Cot Ticuoi nga ticuoi sút top teng rit sang Yang Arbang-pilông, alững nga thới sái

rit. Nha-án ính anát cư cóq cuchet; alúng  
nha-án mỗp cư nga ticuoi tới ticuoi Isa-ra-el.

<sup>34</sup> Mách ticuoi ngki ayê tar-ac cư, cuchia tớt  
cư, προϊh cư, alúng cachet cư. Ma vít pe ingái,  
cư yô tumống lieh.”

*Yacơ Alúng Yon Seq Mui Nốh Te Yê-su  
(Mathie 20:20-28)*

<sup>35</sup> Vít ngki Yacơ alúng Yon acái Sê-badê tớt  
nga Yê-su, alúng seq te án idô: “Thói ơi! He ính  
thói táq arốq callong he ính seq.”

<sup>36</sup> Yê-su plốh nha-án: “Arnáq amớh inha ính  
cư táq dyôn inha?”

<sup>37</sup> Nha-án ôi: “Dyôn he ticu munáq pa atóm,  
munáq pa aviar thối, ndóng thối cot sút alúng  
bôn chức ang-ừ lư.”

<sup>38</sup> Yê-su ôi nha-án idô: “Inha lốiiq chom dích  
callong inha seq. Rap lốiiq inha ngoiq mui choc  
alúng cư? Alúng rap lốiiq inha ráp tíc na đợq  
munơi alúng cư?” \*

<sup>39</sup> Nha-án ôi: “He rap.”

Ma Yê-su tông lieh nha-án idô: “Urớh inha  
cóq ngoiq mui choc alúng cư, alúng cóq inha  
ráp tíc na đợq munơi alúng cư hơ.

<sup>40</sup> Ma cư lốiiq tềq dyôn inha ticu pa atóm, lốiiq  
la pa aviar cư. Arnáq ndô nưm Yang  
Arbang-pilống táp tềq rêh.”

---

\* **10:38 10:38** Tư Yê-su tông ‘ngoiq mui choc’, án acám te ‘chiuq  
dieiq arức’. Alúng tư án tông ‘táq tíc na đợq’, án acám te án cóq  
‘chiuq cuchet’.

<sup>41</sup> Tư mui chít nág te top rian te Yê-su tư bôn sáng arnág ngki, nha-án sáng uan lư ada Yacơ alững Yon.

<sup>42</sup> Dyo Yê-su arô nhéq top ngki dyôn tóq nga án, alững án tông idô: “Inha khiq chom dyơ, ticuoi sút tóq pang ndô ính lư patot ticuoi prái dyôn cọt sol nha-án, alững ính lư padóm ticuoi prái dyôn tumúh dieiq arúc.

<sup>43</sup> Ma inha êq táq aróq iki. Ticuoi mmo ính cọt pút tóq top inha, án cóq cọt prái tarráih inha.

<sup>44</sup> Alững ticuoi mmo ính cọt pút clui nhéq te cannỏh tóq top inha, án cóq cọt sol máh ticuoi cannỏh.

<sup>45</sup> Muchúng ngki tư, cữ Acái Yang Cọt Ticuoi tóq nga tudô, cữ lóiq ính ngai hứu cữ, ma cữ ính hứu ticuoi cannỏh. Alững cữ mọp tarngúh cữ bôm đợq chiuq cuchet tang nhéq tưh ticuoi.”

*Yê-su Táq Plang Mát Ticuoi Sot  
(Mathie 20:29-34; Luca 18:35-43)*

<sup>46</sup> Vít ngki Yê-su alững top rian te án tóq nga vel Yê-ri-cô. Nha-án ngỏh te vel ngki munơi alững ticuoi clứng, ma ndóng ngki nha-án tumúh munáq ticuoi sot mát át ticu suseq tóq tor carna; nỏh án Ba-timê, acái conh Timê.

<sup>47</sup> Tư án sáng ngai táq-ntêr Yê-su te vel Na-saret pọq pha, iki án tubau yúng lư idô: “Ô Yê-su te tống toiq puo Davit ơ! Seq inha sruiq táq cữ hơ!”

<sup>48</sup> Bôn a-ưi ticuoi dyỏq án êq tacang, ma án arô yúng lư loi idô: “Ô inha te tống toiq puo Davit ơ! Seq inha sruiq táq cữ hơ!”

49 Yê-su trín, alúng án yua idô: “Arô ticuoi sot ngki tóq nga cư.”

Dyơ ngai arô ticuoi sot alúng tông án idô: “Mái êq adáh. Mái yôr tayúng pôq. Yê-su arô mái!”

50 Iki ticuoi ngki caraiq táh au thor án. Dyóiq táp án yôr tayúng alúng pôq nga Yê-su.

51 Yê-su plốh án: “Amớh mái ính cư táq dyôn mái?”

Án ôi: “Thới ơi! Seq dyôn mát cư cọt plang!”

52 Yê-su yua án idô: “Pôq! Co mái tin, mát mái cọt plang.”

Ndóng ngki táp mát án cọt plang, dyơ án veng tapun Yê-su tữi.

## 11

### *Yê-su Mot Tóq Vel Yaru-salem*

*(Mathie 21:1-11; Luca 19:28-40; Yon 12:12-19)*

<sup>1</sup> Tư Yê-su alúng top rian te án tumán ính tóq vel pứt Yaru-salem, nha-án mboiq tóq vel Bê-phayê alúng vel Bê-thani nga pứh king O-li-vê. Tư nha-án tóq parngốh vel, Yê-su yua bar náq top rian te án idô:

<sup>2</sup> “Inha mot tóq vel chứng mát he. Ndóng inha tóq parngốh vel, inha bôn tumúh mui lám aséh a-êp tasữ, iyốh ngai diq; ngai chóq đốq tóq lác. Inha lếh aséh alúng lúq đông nga cư.

<sup>3</sup> Khán bôn ngai plốh inha: ‘Imo inha táq iki?’ Dyôn inha ôi idô: ‘Ừlla he ính manh. Cua ngki án đông culieh lieh.’ ”

<sup>4</sup> Iki nha-án bar náq pôq alúng tumúh acái aséh a-êp ngai chók đốq tumán parngõh dúng, tóq tor carna. Dyō nha-án lếh aséh ngki.

<sup>5</sup> Máh ticuoi át tayúng tumán ngki plốh nha-án idô: “Inha lếh táq amóh aséh ndô?”

<sup>6</sup> Nha-án ôi arốq Yê-su khoi q patáp; dyō máh ticuoi ngki dyôn nha-án đông achô.

<sup>7</sup> Vít nha-án đông achô aséh nga Yê-su, nha-án lệp tampórc tóq crống aséh. Dyō Yê-su sór di q tóq crống aséh ngki.

<sup>8</sup> A-ủi náq ticuoi lệp tampórc tóq carna. Bôn ticuoi ndon mot tóq arủih tupáiq pồ ính lệp tóq carna.

<sup>9</sup> Bôn nha-án ndon pôq nsuoi, nha-án ndon pôq tatun; nha-án crau yúng lư idô: “Ô-sana! \* Seq Yang Arbang-pilống dyôn callong bún nga án ndon tóq nhơ nốh Ulla!

<sup>10</sup> Seq callong bún tóq nga puo ndon tóq te puo Davit achúc achiac he! Ô-sana! Lư ayô Yang Arbang-pilống!”

<sup>11</sup> Yê-su mot tóq vel pưt Yaru-salem, dyō án mot tóq Dúng Sang Pưt. Án me chốp nhéq paniar ngki; ma co pilống tumán idáu, iki án ngõh te ngki, dyō pôq alúng top mui chít la bar náq rian te án nga vel Bê-thani.

<sup>12</sup> Ang iláih parnô, ndóng nha-án ngõh te vel Bê-thani, Yê-su sáng pinhaih.

<sup>13</sup> Nnáng te yông án hôm mui tôm tarúng bôn ula pu lư. Án pôq tumán alúng me, ma lóiq

---

\* **11:9 11:9** Parnai ‘ô-sana’ titoi q lieh la ‘he si-ôn lư’ lóiq la ‘ayô’.

hôm bôn culái amóh, bôn nưm ula, co iyóh tóq ngư tarúng cọt culái.

<sup>14</sup> Yê-su tông ada tôm tarúng ngki idô: “Te hoi-ndô tingôi chô-mát, lóiq bôn nnáu cha nnáng culái mái.”

Top rian te Yê-su la sáng tui án tông parnai ngki.

### *Yê-su Mot Tóq Dúng Sang Put*

*(Mathie 21:12-17; Luca 19:45-48; Yon 2:13-22)*

<sup>15</sup> Vít ngki nha-án tóq nga vel Yaru-salem. Yê-su mot sa tóq Dúng Sang Put. Dyo án mboiq chuih angóh máh ticuoi ndon át tantáiq parlóiq tóq Dúng Sang Put. Án aróq kitúh kichơng ngai pien práq, alúng kichơng ngai ticu táiq achếq cacu.

<sup>16</sup> Alúng án lóiq dyôn ngai đông cơng lulieh pòq táq carna tóq Dúng Sang Put.

<sup>17</sup> Dyo án tông ada nha-án idô: “Inha lóiq chom te Yang Arbang-pilống khoiq taran idô lóiq: ‘Ngai dỏq dúng cư la dúng dyôn nhéq tuih ticuoi tóq cứu seq.’ ✧

Ma inha táq dúng cư cọt aróq cụp dyôn ticuoi siveng mot catốq.”

<sup>18</sup> Máh ticuoi sút top teng rit sang alúng máh thóit sái rit sáng te arnác Yê-su táq iki, dyo nha-án sisuo ngê ính cachet Yê-su. Ma nha-án adáh, co bôn clúng ticuoi sáng dut alúng sáng piaiq lư te máh parnai Yê-su tông.

<sup>19</sup> Tóq ibư, Yê-su alúng top rian te án ngóh te vel ngki.

*Tôm Tarúng Cốt Ráng*  
(*Mathie 21:20-22*)

<sup>20</sup> Ang iláih parnô, tư nha-án pôq pha tôm tarúng, nha-án hôm tôm ngki khoiq ráng te riaih dít tu.

<sup>21</sup> Phi-er ayư lieh te máh parnai Yê-su khoiq tông ada tôm ngki; dyư án tông Yê-su idô: “Thối ơi! Me tuki! Tôm tarúng ndon thối pupap ingái inô khoiq ráng dyư.”

<sup>22</sup> Yê-su patáp sa nha-án idô: “Cóg inha tin Yang Arbang-pilông.

<sup>23</sup> Cư tông inha arlói h lư, khán ticuoi mmo tông cóh ndô, idô: ‘Mái arớq bôm alúng apống bôm tóq đợc ving-cavang,’ alúng khán ticuoi ndô lóiq bôn mít mamu, ma án tin khóm lư parnai án tông, iki arnác ngki lư cốt dyôn án.

<sup>24</sup> Iki cư tông inha, amớh inha cứu seq, cóq inha tin inha khoiq bôn dyư callong ngki. Iki tóq urớh lư inha bôn.”

<sup>25</sup> “Tóq inha tayúng cứu seq, khán bôn ticuoi mmo khoiq táq luaih ada inha, cóq inha táh luaih dyôn ticuoi ngki. Iki A-ám inha tóq pilông táh luaih inha tui.

<sup>26</sup> Khán inha lóiq bôn táh luaih yóu, iki A-ám inha át tóq pilông lóiq táh luaih inha tui.” †

*Ngai Plóh Yê-su Te Chức Án*  
(*Mathie 21:23-27; Luca 20:1-8*)

<sup>27</sup> Vít ngki nha-án tóq lieh nga vel Yaru-salem. Tư Yê-su ticaq tóq callúng Dúng Sang Pưt, máh

---

† **11:26 11:26** A-ưi tám uráq tieq lóiq bôn arớq carna 26 ndô.

ticuoi sút top teng rit sang, máh thối sái rit, alững máh ticuoi sút tóq sấu, tóq nga Yê-su.

<sup>28</sup> Alững nha-án plồh án idô: “Te mmo thối bôn chức táq arnác ndô? Nnáu dyôn thối bôn chức ngki?”

<sup>29</sup> Yê-su ôi nha-án: “Cư ính plồh inha mui callong tui. Khán inha ôi cư, cư lư tông inha nnáu dyôn cư bôn chức táq arnác ndô.

<sup>30</sup> Arnác tíc na dơq Yon táq, te mmo arnác ngki tóq, tóq te Yang Arbang-pilống lóiq la te ticuoi? Seq inha ôi cư.”

<sup>31</sup> Nha-án munác tanghúng munác idô: “Khán he ôi án: ‘Arnác tíc na dơq ndô tóq te Yang Arbang-pilống,’ ngki án ính plồh lieh he: ‘Khán iki, imo inha lóiq tin án?’

<sup>32</sup> Ma khán he ôi án: ‘Rit tíc na dơq ndô chóng tóq te ticuoi,’ ngki he adáh ticuoi cứng, co nha-án tin Yon la ticuoi tang ngcang Yang Arbang-pilống.”

<sup>33</sup> Iki nha-án ôi Yê-su idô: “He lóiq chom.”

Yê-su ôi lieh nha-án idô: “Dyơ! Cư lóiq tông inha tui nnáu dyôn cư bôn chức táq arnác ndô.”

## 12

*Parnai Acám Te Munác Chóh Ntống Nho*  
(*Mathie 21:33-46; Luca 20:9-19*)

<sup>1</sup> Dyơ Yê-su tabớq cato máh ticuoi sút ngki tóq parnai acám idô: Bôn munác ticuoi conh chóh ntống nho tóq nưong. Án táq carrong chốp paniar nưong. Án píq prúng alững tabôt búl caviel prúng ien đểq culái nho dyôn dơq nho

hoi nga prúng. An táq panu atieng hơ dỏq kiaq nường. Cua ngki án dyôn ticuoi táq dơ nường án. Nha-án sỏng chúng munởi máh culái tởq nường ngki. Dỡ ngki án pỏq nga cruong cannỏh.

<sup>2</sup> Tởq nưg culái nho dom, ticuoi ulla ndô yua sol án pỏq nga ticuoi táq dơ nường. An yua ticuoi sol ial phê án te ticuoi táq dơ nường.

<sup>3</sup> Tư ticuoi sol tởq nga nường, ticuoi táq dơ nường cỏp án, tẻn án, alứng chuih angỏh án. Nha-án dyôn án chỏ ati nnỏh sỏng.

<sup>4</sup> Dỡ ulla nường yua ticuoi sol cannỏh loi pỏq. Ma nha-án tẻn plỏ án alứng pandyỏp pandyẻn án.

<sup>5</sup> Ulla ngki yua ticuoi sol cannỏh loi pỏq. Nha-án cachet sol ngki. Nha-án táq muchứng te nsuoi sa; án ndon nha-án tẻn, án ndon nha-án cachet.

<sup>6</sup> Ulla ndô nnáng bỏn mui náq acái conh ndon án amoih lử. Tởq talloiq thánq, án yua acái án loi pỏq nga nường. An parngẻh idỏ: 'Nha-án lử dyám náp acái cử.'

<sup>7</sup> "Ma máh ticuoi táq dơ nường tanghứng idỏ: 'Ndỏ la acái tởng ulla. He! He cachet viang án. Iki nhẻq mun án cỏt na he loi.'

<sup>8</sup> Dỡ nha-án cỏp alứng cachet conh ngki. Dỡ nha-án lứq angỏh án te nường nga culái tieh.

<sup>9</sup> "Imo táp ulla nường ẻnh táq ada nha-án? Lử án tởq cachet nhẻq máh ticuoi táq dơ nường, dỡ án mỏp dyôn ticuoi cannỏh loi táq dơ nường án.

10 Imo aróq inha lóiq nai dỏc tóq tám uráq Yang Arbang-pilống khoiq tồng idô:  
 ‘Cúc búl ticuoi táq dúng khoiq adúh,  
 búl ngki cớt búl lác tóq tol dúng.\*

11 Arnáq ndô U’lla he táp khoiq táq, la arnáq sileh lư chừng mát he.’ ”☆

12 Mách ticuoi sút te arnáq sang ndon sáng Yê-su tồng iki, nha-án suo ngê ính cớp án, co nha-án chom án táq-ntêr parnai acám ndô te nha-án. Ma nha-án adáh ticuoi clứng. Iki nha-án ngỏh te án, dyơ pồq nga ntúq cannỏh loi.

*Yê-su Tồng Te Práq Thêq*  
*(Mathie 22:15-22; Luca 20:20-26)*

13 Vít ngki ngai yua ticuoi te top Pha-rasi alứng ticuoi veng ngê Hê-rôt tóq nga Yê-su, dyôn nha-án sisuo callong thét te Yê-su táq-ntêr.

14 Top nha-án tóq nga Yê-su alứng tồng án idô: “Thới ơi! He chom dyơ thới la ticuoi tinớng. Chừng mát thới, nhéq tữh ticuoi li-arli nhéq. Co iki thới lóiq bôn dyám náp ticuoi bôn chừc. Thới tồng ngê Yang Arbang-pilống crái lư. Veng pẹp rit he, crái lóiq he cóq dyôn práq thêq nga puo Rô-ma?”

15 Ma Yê-su chom nha-án sisuo ngê. Iki án plốh lieh nha-án idô: “Imo inha suo callong luaih te cư? Inha dồng mui callong práq dyôn cư me.”

---

\* **12:10 12:11** Veng te arnáq nha-án táq, búl mmo nha-án dỏq tóq tol, búl ngki táq dyôn dúng cớt khóm. Búl ngki acám te chắq Yê-su. ☆ **12:11 12:11** Cữh Ayô 118:22, 23

16 Iki nha-án đông mui callong práq nga án. Dyo án plốh nha-án idô: “Rớp alúng tarran ndô arớq nnáu?”

Nha-án ôi: “Puo Rô-ma.”

17 Iki Yê-su tông nha-án: “Crong puo Rô-ma, cóq culieh lieh dyôn puo Rô-ma; crong Yang Arbang-pilống, cóq culieh lieh dyôn Yang Arbang-pilống.”

Nha-án sáng dut lư te parnai Yê-su tông.

*Top Sa-dusê Plốh Yê-su Te Callong Tumống Lieh (Mathie 22:23-33; Luca 20:27-40)*

18 Bôn ticuoi te top Sa-dusê tóq nga Yê-su. Nha-án tông ticuoi khoi q cuchet lóiq tềq tumống lieh.

19 Nha-án plốh Yê-su idô: “Thới ơi! Mũi-se khoi q taran dyôn he chom, khán ai cuchet, ma campái án yồh tumống, alúng nha-án iyốh bôn acái, iki munáq te em ai án cóq atống cán ngki táq campái, đốq bôn acái cọt acái tồng ai.

20 Acám bôn tupul náq em ai. Ai pông ial campái, dyo án cuchet ma iyốh bôn acái.

21 Iki a-em tandi án atống campái ai. Ma án cuchet iyốh bôn acái tui. Iki a-em carlốh la táq muchứng top ai tui.

22 Nha-án tupul náq atống cán ngki táq campái. Ma nhéq náq nha-án cuchet nsuoi iyốh bôn acái; ma tatun tháq, cán ngki cuchet tui.

23 Tư máh ticuoi cuchet bôn tumống lieh, cán ngki cọt campái nnáu? Co tupul náq em ai ulla nhéq cán ngki.”

<sup>24</sup> Yê-su tông lieh nha-án idô: “Inha táq-ntêr lóiq crái, co inha lóiq chom arlói h te tám uráq Yang Arbang-pilǒng ndon ngai khoiq taran te inóh; alúng inha lóiq chom dít chũc put na Yang Arbang-pilǒng.

<sup>25</sup> Tư nha-án ndon khoiq cuchiê bôn tumǒng lieh, nha-án lóiq bôn cõt nnáng campái cayieq. Ma nha-án át tóq pilǒng muchũng top tarneng Yang Arbang-pilǒng tư.

<sup>26</sup> Te arnám ticuoi cuchiê tumǒng lieh, imo aróq inha lóiq nai dõc tóq tám uráq Mõi-se khoiq taran te arbu bôn uih ché h ma lóiq ngcat. Tóq ntúq ngki Yang Arbang-pilǒng táq-ntêr alúng Mõi-se idô: ‘Cư la Yang Arbang-pilǒng ndon A-praham sang, I-sac sang, alúng Yacõp sang.’

<sup>27</sup> “He chom ticuoi cuchiê lóiq têq sang nnáng Yang Arbang-pilǒng. Nừm ticuoi tumǒng sǒng têq sang án. Lư inha lóiq chom amó h thán g.”

*Parnai Patáp Put Clừ Nhéq Te Cannõ h  
(Mathie 22:34-40; Luca 10:25-28)*

<sup>28</sup> Bôn munám te top thó i sái rit tóq nga tuki, alúng án sáng nha-án tarlái iki. Án sáng Yê-su ôi ỏ lư, iki án plõ h Yê-su idô: “Te má h callong Yang Arbang-pilǒng patáp, callong mmo put clừ nhéq te cannõ h?”

<sup>29</sup> Yê-su ôi án: “Callong put clừ nhéq te cannõ h ndon Yang Arbang-pilǒng patáp la idô: ‘Top Isa-ra-el ơi! Cóg inha cammáng: Yang Arbang-pilǒng, U’lla he, la munám án sǒng cõt U’lla!

<sup>30</sup> Cóc inha amoih Yang Arbang-pilǒng, Ulla inha, nhéq te mít cannính, nhéq te tarnghúh tarhơ, nhéq te parngih, alúng nhéq te rêng inha.'

<sup>31</sup> Alúng callong patáp bar ndon pút clui nhéq te cannỏh la idô:

'Cóc inha amoih yóu muchúng inha amoih cháq inha bôm.'

Callong patáp cannỏh lóiq bôn pút clui te bar callong patáp ndô."

<sup>32</sup> An ndon te top thới sái rit ôi lieh Yê-su idô: "Thới ơi! Thới tông tinóng lư. Lư crái, nưm munáq Yang Arbang-pilǒng táp la Ulla. Vít te Yang Arbang-pilǒng, lóiq bôn yang cannỏh nnáng sút.

<sup>33</sup> Khán he amoih Yang Arbang-pilǒng nhéq te mít cannính, nhéq te tarnghúh tarhơ, nhéq te parngih alúng nhéq te bánh rêng, alúng khán he amoih yóu muchúng he amoih cháq bôm, arnáq ndô lư ỏ hơn te bóh sang máh pannán, lóiq la mỗp sang máh cớng dyôn Yang Arbang-pilǒng."

<sup>34</sup> Yê-su sáng án ôi tubáiq lư, dyơ Yê-su tông lieh án idô: "Tumán lư dyơ mái bôn mot tóq top Yang Arbang-pilǒng sút."

Vít ngki lóiq bôn nnáu nnáng dáh plỏh Yê-su.

### *Plỏh Te Crit*

*(Mathie 22:41-46; Luca 20:41-44)*

<sup>35</sup> Nđóng Yê-su cato tóq Dúng Sang Pút, án plỏh idô: "Imo thới sái rit tông: Crit tóq te tống toiq Davit?"

<sup>36</sup> Ma to Davit táp tông nhor te Arvai Yang Arbang-pilǒng yua án tông idô:

‘Yang Arbang-pilǒng tông U’lla cư idô:

“Mái ticu pa atóm cư†

tingôi ingái mmo cư mǒp ticuoi picon mái,  
át tadurp allang dyrng mái.” ☆

<sup>37</sup> To Davit táp dǒq Crit la ‘U’lla’. Iki imo tēq Davit dǒq ticuoi te tǒng toiq án bôm la U’lla?”

Ticuoi chǔng ngki sáng bui lư te Yê-su tông iki.

### *Yê-su Dyǒq Êq Táq Aróq Thói Sái Rit (Mathie 23:1-36; Luca 20:45-47)*

<sup>38</sup> Nđóng Yê-su cato, án tông idô: “Inha êq táq aróq thói sái rit. Nha-án ính lư súp au thor amaiq lư, alǔng ính ticuoi cannǒh pasôl ỏ ndóng nha-án át alǔng ticuoi chǔng.

<sup>39</sup> Nđóng nha-án át tǒq dúng rum, nha-án ính bôn kichǒng ticu ỏ clưi nhéq te cannǒh, alǔng tǒq ngai mơi nha-án tǒq cha, nha-án ính lư ticu pa tanieng.

<sup>40</sup> Nha-án lop máh dúng cán cammai; nha-án cǒu seq toiq lư ính ngai ayô nha-án la ticuoi tinǒng ỏ. Ma uróh, tǒt nha-án ntáng hơn te ticuoi cannǒh.”

### *Munáq Cán Cammai Cacháq Práq Sang (Luca 21:1-4)*

† **12:36 12:36** Veng phep rit ticuoi Isa-ra-el, khán ticuoi mmo ính dyám náp, ngki nha-án dyôn ticuoi ngki ticu pa atóm nha-án.

☆ **12:36 12:36** Cũh Ayô 110:1

<sup>41</sup> Vít ngki Yê-su ticu tumán ntúq ngai cacháq práq sang. Án me nga ticuoi clúng cacháq práq sang. Máh ticuoi súc cacháq práq a-ủi lư.

<sup>42</sup> Ma bôn munáq cán cammai kidit lư tóq ntúq ngki. Án cacháq bar nhạc práq kem ndon tarnáp biq lư.

<sup>43</sup> Dươ Yê-su arô top rian te án tóq nga án, alúng án tông idô: “Cư tông inha arlói h lư, cán cammai kidit ndô cacháq práq sang a-ủi hơn te máh ticuoi cannỗh.

<sup>44</sup> Co ticuoi cannỗh cacháq práq sang clui te nha-án tốc cha; ma cán cammai ndô, óq lư; máh-mmo án bôn, án cacháq nhéq máh ngki.”

## 13

### *Yê-su Tông Te Ingái Talloiq*

*(Mathie 10:16-25; 24:1-44; Luca 21:5-33)*

<sup>1</sup> Tư Yê-su ngỗh te Dúng Sang Pút, bôn munáq te top rian te án tông idô: “Thới ơi! Me tuki! Búl alúng Dúng Sang Pút ngki ở lư!”

<sup>2</sup> Ma Yê-su plỗh lieh án: “Mái hôm dúng pút ndô lóiq? Uróh búl ngai táq dúng ndô lóiq tarbôt nnáng munơi. Án partáh nhéq.”

<sup>3</sup> Vít ngki Yê-su ticu tóq king O-li-vê chừng mát Dúng Sang Pút. Phi-er, Yacơ, Yon, alúng Anrê, nừm nha-án puan náq táp át alúng Yê-su.

<sup>4</sup> Nha-án plỗh Yê-su idô: “Seq thới tông he, nnáng dừnh máh-mmo arnáq ndô tóq? Bôn tíc amóh apáh nsuoi te arnáq ndô ính tóq?”

<sup>5</sup> Yê-su tông nha-án idô: “Cóq inha át ahôi. Êq dyôn ngai pilỗh inha.

<sup>6</sup> Uớh bôn a-ừi náq cliau nớh cư. Nha-án tông: ‘Cư táp la Crit!’ Alứng nha-án pilốh chứng ticuoi.

<sup>7</sup> “Tư inha sáng parhanh ngai tarchíl tumán-mán yông-yông, inha êq adáh amớh. Arnáq ndô cóq tởq nsuoi avai. Ma iyốh tởq ingái talloiq thánq.

<sup>8</sup> Lư bôn top ndô tarchíl tartáq alứng top ngki; cruong ndô tarchíl tartáq alứng cruong ngki. Bôn a-ừi ntúq cuteq cacưt alứng óq tanna cha. Máh arnáq ndô tởq la te tôm sớng. Ma nnánq bôn a-ừi nớh dieiq arức loi tởq.

<sup>9</sup> “Co iki, cóq inha me a-ỗ. Lư ngai cớp alứng đông inha tởq nga ticuoi sút. Ngai tính inha tởq đúng rum top Isa-ra-el. Inha cóq tayứng chứng mát ticuoi sút alứng ticuoi puo co tian inha veng tapun cư, đởq inha tông dyôn nha-án chom tữ te ngê cư.

<sup>10</sup> Top veng tapun cư cóq cato parnai ỗ te Yang Arbang-pilống dyôn nhéq tữh ticuoi chom nsuoi avai.

<sup>11</sup> Tư ngai cớp alứng đông sữq inha, ma inha êq adáh. Inha êq rớu-ri nsuoi amớh inha ính tông. Ma inha tông veng parnai Yang Arbang-pilống dyôn inha tông. Co parnai ngki tới parnai inha, ma parnai Arvai Yang Arbang-pilống tông.

<sup>12</sup> Tởq pang ngki, em ai ính culieu tartuoq em ai, alứng mớp dyôn ngai cachet; a-ám ính culieu acái. Acái ính tarchíl a-i a-ám, alứng mớp dyôn ngai cachet.

<sup>13</sup> Nhéq tữh ticuoi a-ính inha la co tian inha

veng tapun cư. Ma ticuoi mmo rap chiuq tingôi cloiq pang án, Yang Arbang-pilông lư Choi tamông án.

<sup>14</sup> “Uớh inha bôn hôm ngai đợc tợc Dúng Sang Pút cợng pợc alững arnác luaih ndon Yang Arbang-pilông lóiq ính hôm. (Ticuoi mmo đợc parnai ndô, cóq án parngíh dyôn arlớih lư te parnai ndô.) Ingái ngki ticuoi tợc vúng Yudê, cóq lúh sớ át nga cóh.

<sup>15</sup> An ndon át tợc mpuong dúng, êq siar alững mot ial nnáng cợng te dúng.

<sup>16</sup> An ndon át tợc pidái, êq chô ial nnáng tampóc te dúng.

<sup>17</sup> Tợc ingái ngki, toiq bap lư dyôn ticuoi ndon át chác-iki alững ticuoi ndon a-uq acái.

<sup>18</sup> Cóq inha cứu seq te Yang Arbang-pilông êq dyôn máh arnác ndô tợc ndóng kisái ngngiat.

<sup>19</sup> Co tợc máh ingái ngki, bôn dieiq arúc clừi nhéq te ingái Yang Arbang-pilông teng pilông cuteq tingôi hoi-ndô. Dyơ tatun lóiq bôn dieiq arúc nnáng arớq ingái ngki.

<sup>20</sup> Khán Yang Arbang-pilông lóiq aroiq lieh máh ingái ngki, lư lóiq bôn ngai têq tumông nnáng. Ma co án ính Choi máh ticuoi ndon án khoiq rêh, iki án aroiq lieh máh ingái ngki.

<sup>21</sup> “Khán ngai tông inha idô: ‘Me! An ndô la Crit!’, lóiq la ‘Me! An tíh la Crit!’, inha êq tin parnai ngki.

<sup>22</sup> Co uớh bôn ticuoi tới lư Crit, alững tới ticuoi tang ngcang Yang Arbang-pilông. Nha-án táq tíc laq đợc pilốh inha. Khán têq, nha-án ính

pilõh dnh ticuoi ndon Yang Arbang-pilõng khoiq rnh hơ dyõn táq arnác saq aróq nha-án tui.

<sup>23</sup> Iki cóq inha me a-õ. Nhéq nõh nõd, cư tõng dyõn inha chom nsuoi te arnác ngki iyõh tóq.

<sup>24</sup> “Tóq vít máh ingái dieiq arúc lư, mát pandang lóiq claq nnáng, alúng kisái lóiq clưng nnáng.

<sup>25</sup> Pantõr atõh te pilõng, alúng máh nõh ndon bõn chức tóq pilõng la Yang Arbang-pilõng táq dyõn arsáu nhéq.

<sup>26</sup> Cua ngki, ngai bõn hõm cư Acái Yang Cõt Ticuoi siar te pandi tulúc bõn chức pưt lư, alúng armaiq ang-ư. ✧

<sup>27</sup> Nđóng ngki cư yua tarneng Yang Arbang-pilõng pachúng cữp nác ticuoi ndon cư khoiq rnh te máh púp pilõng crõp, alúng te máh púp cúc cuteq nõd.”

<sup>28</sup> Yê-su tõng loi idõ: “Cóq inha cammáng parnai cư acám te tõm tarúng. Nđóng abeng along ngki nnáng nhom, án mboiq ráh-aruat ula. Iki inha chom khoiq tumán ính tóq kisái puoq.

<sup>29</sup> Muchúng ngki tui, khán inha hõm máh nõh ngki tóq, iki inha chom cư Acái Yang Cõt Ticuoi tumán ính tóq dyơ alúng khoiq tamõc ngáh callõng.

<sup>30</sup> Cư tõng inha arlõih lư, nhéq tuih ticuoi tóq pang nõd lóiq bõn cuchet pít nsuoi te máh arnác nõd tóq.

<sup>31</sup> Ướh pilõng alúng cuteq cõt pít, ma parnai cư cato lóiq nai pít.

✧ 13:26 13:26 Daniel 7:13

<sup>32</sup> “Lóiq bôn ngai chom ingái mmo lóiq la ndóng mmo arnác ngki tóq. Mách tarneng tóq pilǒng, dích Acái Yang Arbang-pilǒng la lóiq chom tữ ingái ngki. Nừm munác A-ám cứ tấp chom ingái ngki.

<sup>33</sup> “Iki cóq inha me a-õ alững cayôn níc, co inha lóiq chom ndóng mmo arnác ndô tóq.

<sup>34</sup> Arnác ndô la aróq munác ticuoi pòq tumoi nga cruong yông. Tư án ngõh te dúng, án anát arnác dyôn máh prái tarráih án, alững án patáp ticuoi kiaq callǒng, cóq át cayôn níc.

<sup>35</sup> Iki cóq inha cayôn níc, co inha lóiq chom ndóng mmo ulla dúng chô. Piaiq lơ án chô idáu, lóiq la tardi dáu. Piaiq lơ án chô tóq ntruoi ticár, lóiq la cháh claq la bôn.

<sup>36</sup> Cóq inha mmúng níc. Dách lơ tarplól án chô, dyơ án tumúh inha bíq.

<sup>37</sup> Mách parnai cứ tông inha hoi-ngki, cứ lữ tông dyôn nhéq tữh ticuoi chom tữ, la idô: Cóq inha cayôn níc!”

## 14

*Top Sút Tanghúng Ính Cachet Yê-su  
(Mathie 26:1-5; Luca 22:1-2; Yon 11:45-53)*

<sup>1</sup> Yôl bar ingái loi ticuoi tóq cruong Isa-ra-el ính cha ayư Ingái Ngõh. \* Dyơ nha-án Táq Cha Beng Mi óq bôt pôi. Iki ticuoi sút top teng rit sang alững thới sái rit suo ngê ính cốp Yê-su,

---

\* **14:1 14:1** Ingái ngki nha-án ayư ingái Yang Arbang-pilǒng choi achúc achiac nha-án bôn ngõh te cruong Ê-yip-tô te inóh.

alúng ình cachet án, ma nha-án lóiq ình ticuoi cannõh chom.

<sup>2</sup> Nha-án tanghúng idô: “He lóiq têq táq iki tóq ìngái cha bui. Adáh ticuoi cứngng ngki tarchoiq.”

*Munáq Cán Tóq Dơq Thum Tóq Yê-su  
(Mathie 26:6-13; Yon 12:1-8)*

<sup>3</sup> Ndong Yê-su át tóq vel Bê-thani, án át tóq đúng Si-môn, la ticuoi hoi-ntre bôn a-ái bõq. Ndong Yê-su chicha, bôn munáq cán tóq nga Yê-su; án đông mui be dơq thum. Be ngki ngai táq tóq búl nõh ‘a-labat’. Dơq thum tóq be ngki dát lư; nõh ‘nar’. Ndong án peng be alúng tóq dơq thum tóq plô Yê-su,

<sup>4</sup> bôn ticuoi át ngki sáng lóiq êm án táq iki, dơ nha-án tông idô: “Imo án pirê dơq thum ndô?”

<sup>5</sup> Khán táiq dơq thum ndô, bôn práq clui te cõng ngai thuthe pe culám ìngái. Crait lư la án táiq dơq thum ndô, dơ ial práq choi máh ticuoi kidit.” Iki nha-án pi-õh cán ngki.

<sup>6</sup> Ma Yê-su tông nha-án idô: “Tam án. Imo inha táq dyôn án sáng anguaq? An khoiq táq arnác ở dyôn cữ.

<sup>7</sup> Ticuoi kidit át níc alúng inha. Hoi mmo inha ình choi la têq inha choi. Ma chác cữ lóiq át níc alúng inha.

<sup>8</sup> Arnác amớh cán ndô táq hoi-ndô la dyôn án táq. An khoiq tóq dơq thum tóq chác cữ, dõq thuan nsuoi te ngai đông túp cữ.

<sup>9</sup> Cữ tông inha arlớih lư, cữp ntúq tóq cúc cuteq ndô, tóq ngai cato parnai ở te Yang

Arbang-pilǒng, lư ngai tông dít te arnác cán ndô khoiq táq hơ, đợq ticuoi cannõh ayư án tui.”

*Yuda I-cari-ôt Sống Culieu Yê-su  
(Mathie 26:14-16; Luca 22:3-6)*

<sup>10</sup> Ma Yuda I-cari-ôt la munác te top mui chít la bar nác, án tợq nga máh ticuoi sút top teng rit sang, co án ính culieu Yê-su.

<sup>11</sup> Tư nha-án sáng iki, nha-án sáng êm lư, dyơ nha-án ưq chang práq a Yuda. Iki Yuda sisuo ngê ính culieu Yê-su.

*Yê-su Cha Munoi Alứng Top Rian Te Án  
(Mathie 26:17-25; Luca 22:7-14, 21-23; Yon  
13:21-30)*

<sup>12</sup> Tợq ingái ticuoi Isa-ra-el Cha Beng Mi Ởq Bôt Pôih alứng kiac pannán cừ đợq cha ayư Ingái Ngõh, ingái ngki top rian te Yê-su plốh án idô: “Ntúq mmo thối ính he pỏq thuan dyôn thối cha pêl bui ndô?”

<sup>13</sup> Yê-su yua bar nác top rian te án idô: “Inha mot tợq vel ngki. Dyơ inha lư tumúh munác conh tikel yáng đợq. Inha veng tapun lamloi án.

<sup>14</sup> Khán án mot dúng mmo, inha mot dúng ngki tui, alứng tông ưlla dúng ngki idô: “Thối plốh idô: “Tumo mong ráp tumoi, co cừ alứng top rian te cừ ính cha pêl bui đợq ayư Ingái Ngõh?” ”

<sup>15</sup> Án ính turô mong tợq trờn tanieng dyôn inha. Tợq mong ngki bôn cừp nõh tarnứng. Dyơ inha thuan tanna dyôn he cha tợq ntúq ngki.”

16 Nha-án bar náq ngõh te ngki, dyơ mot tởq vel. Nha-án tumúh arỏq Yê-su khoi q tông te nsuoi. Dyơ nha-án thuan tanna đởq cha pêl bui.

17 Tởq sừm-turừm ibừ, Yê-su alứng top mui chít la bar náq tởq nga tuki.

18 Nđóng nha-án ticu cha, Yê-su tông idô: “Cư tông inha arlớih lự, bôn munáq te top inha ndon cha munỏi alứng cư hoi-ndô, urớh án culieu cư.”

19 Top mui chít la bar náq sáng anguaq lự, dyơ mừchừ munáq plốh Yê-su idô: “Cư lắng lớiq, thớiq?”

20 Yê-su ôi nha-án idô: “Ticuoì ndô la munáq te top mui chít la bar náq; án túq beng mui tingan alứng cư.”

21 Cư Acái Yang Cọt Ticuoì cóq cùchet arỏq tởq tám uráq Yang Arbang-pilống khoi q tông dyơ. Ma án ndon culieu Acái Yang Cọt Ticuoì, bap lự tởq nga án. Piaiq lự la a-i án êq carnian án.”

*Cha Ngoi q Ayư Te Cháq Alứng Aham Yê-su (Mathie 26:26-30; Luca 22:15-20; Cô-rin-tô Mui 11:23-25)*

22 Nđóng nha-án cha, Yê-su ial beng. Án si-ơn Yang Arbang-pilống, dyơ án péq beng alứng avôi nga top rian te án, alứng án tông idô: “Inha ráp. Nđô la cháq cư.”

23 Vít ngki án ial choc đởq nho. Dyơ án si-ơn Yang Arbang-pilống alứng avôi nga top rian te án. Dyơ nhéq náq nha-án ngoi q.

24 Alứng Yê-su tông nha-án idô: “Nđô la aham cư. Aham ndô ngõh táq tíc Yang Arbang-pilống khoi q par-ưq ada nhéq từh ticuoì.

25 Cũr tông inha arlói h lư, cũr lói q ngoi q nnáng đợc nho tingôi ingái cũr ngoi q lieh đợc nho tamme tợc ntúq Yang Arbang-pilống sút.”

26 Cũa nha-án cũ h ayô, nha-án ngố h te ngki, alứng sớ r tợc king O-li-vê.

*Yê-su Tông Te Nsuoi Phi-er Calôih An  
(Mathie 26:31-35; Luca 22:31-34; Yon 13:36-38)*

27 Yê-su tồ h nha-án idô: “Cumái q nhé q nác inha lú h tá h nhé q cũr. Co tợc tám urác Yang Arbang-pilống khi q tồ h idô:

‘Cũr dyôn ngai cachet viang ticuoi kia q me cũr, dyơ top cũr lú h plá h chap nhé q.’

28 Ma tợc cũr tumố ng lieh, cũr pồ q nsuoi inha nga vú ng Ca-lilê.”

29 Phi-er ôi Yê-su idô: “Khán nhé q má h ticuoi tá h thối, cũr lư lói q tá h thối.”

30 Yê-su ôi lieh Phi-er idô: “Cũr tồ h má i arlói h lư, idáu ndô tá p, ntruo i iyố h ticár cũr bar, má i lư calôih cũr pe cũr.”

31 Ma Phi-er ôi cá ng lư idô: “Khán ngai cachet cũr munơ i alứ ng thối, la dyơ. Cũr lư lói q calôih thối mmố h!”

Dyơ nhé q nác top ngki tồ h muchứ ng Phi-er tũ i.

*Yê-su Cớ u Tợc Nườ ng Kê t-se-manê  
(Mathie 26:36-46; Luca 22:39-46)*

32 Tũ r nha-án tợc nga ntú q nườ ng, nố h Kê t-se-manê, Yê-su tồ h top rian te án idô: “Inha át ndô nũ r. Cũr í h pồ q cớ u nga tuki.”

33 An đông Phi-er, Yacơ, Yon pôq alững án. Dươ án mboiạ sáng dieiạ arức alững anguaq lư tởq mít parngih án.

34 An tông idô: “Cư sáng anguaq lư, lớiq rap tumống nnáng. Inha át pớn tởq ndô. Inha cayôn alững cư.”

35 Dươ Yê-su pôq yông biạ loi. An mpop tởq cuteq, alững cứu seq, khán têq, êq dyôn arnắq ndô tởq nga án.

36 An cứu idô: “A-ám cư ơi! †Amớh mái ính táq, têq nhéq mái táq. Cư seq mái atức viang choc dieiạ arức ndô dyôn vít te cư. Ma cư lớiq ính veng cannính cư bôm, ma cư ính veng nừm cannính mái sớng.”

37 Cua ngki Yê-su pih lieh nga pe náq ngki, án tumúh nha-án bíq. Dươ án plốh Phi-er idô: “Si-môn ơi! Mái bíq áh? Imo mái lớiq rap máih muhoi sớng alững cư?”

38 Cóq inha cayôn alững cứu, đởq inha têq viar vít te táq luaih. Mít inha lư rêng, ma chắq inha ngki ieuq.”

39 Iki Yê-su pôq cứu sa. An cứu seq muchứng te nsuoi.

40 Dươ án pih lieh nga ntúq nha-án át, án tumúh nha-án bíq sa, co mát nha-án ntáng lư, lớiq rap caplang. Iki nha-án lớiq chom imo ính ôi án.

41 Tư Yê-su pih lieh nga ntúq nha-án át chư pe, dươ án plốh nha-án idô: “Imo inha yôl bíq alững angô níc? Inha êq bíq nnáng. Khoiạ tởq

† 14:36 14:36 Tởq Yê-su đởq A-ám án ‘Aba’ hơ.

dyơ án ndon culieu cư Acái Yang Cốt Ticuoi nga ati ticuoi luaih.

<sup>42</sup> Yôr tayúng! He pôq! Inha me! Ân ndon culieu cư khoiq tóq dyơ.”

*Ngai Cỗp Yê-su*

*(Mathie 26:47-56; Luca 22:47-53; Yon 18:3-12)*

<sup>43</sup> Nđóng Yê-su yôl tông iki, Yuda tóq táp. Ân la te top mui chít la bar náq rian te Yê-su. Bôn cứng ticuoi tóq alúng án, nha-án đông dau alúng tarcál. Nha-án tóq co máh ticuoi sút top teng rit sang, thối sái rit, alúng ticuoi sút tóq sấu, yua.

<sup>44</sup> Yuda ndon culieu Yê-su khoiq tông tíc dyôn máh ticuoi ngki chom idô: “Ân mmo inha hôm cư honh, án ngki óiq inha ính bôn. Dyơ inha cốp án, alúng inha caring án đông te ntúq ngki.”

<sup>45</sup> Dyơ Yuda tóq táp nga Yê-su alúng tông idô: “Thối ơi!”

Dyơ án honh Yê-su.

<sup>46</sup> Iki nha-án kếu alúng cốp Yê-su.

<sup>47</sup> Munáq te nha-án ndon tayúng tumán ngki thot dau te sor, dyơ tránh munáq sol ariaih top teng rit sang, crái cutor alúng ti-ôh mui pa cutor.

<sup>48</sup> Ma Yê-su plôh nha-án idô: “Imo inha tóq nga tudô đông dau alúng tarcál ính cốp cư? Inha parngíh cư la ticuoi siveng?”

<sup>49</sup> Cúp ingái cư cato tóq Dúng Sang Pút, ma inha lóiq bôn cốp cư. Ma arnáq ndô la dyôn cốt tarvóiq simót máh tám uráq Yang Arbang-pilǒng khoiq tông te inóh.”

<sup>50</sup> Dyo máh nha-án ndon át alúng Yê-su lúh táh nhéq án.

<sup>51</sup> Bôn munáq ticuoi conh bánh ndon veng tapun Yê-su. Án apeng nưm prói sóng tóq cháq án. Ngai yúng prói án, co ính cốp án.

<sup>52</sup> Dyo án luaiq táh prói, alúng án lúh mu-rarat.

*Yê-su Tayúng Chúng Mát Ticuoi Sút  
(Mathie 26:57-68; Luca 22:54-55, 63-71; Yon  
18:13-14, 19-24)*

<sup>53</sup> Tư ngki, nha-án đông Yê-su nga ariaih top teng rit sang. Máh ticuoi sút top teng rit sang, ticuoi sút tóq sấu, alúng thới sái rit tóq parchúng tuki tui.

<sup>54</sup> Phi-er veng yông-yông tatun Yê-su, dyo án mot tóq ngcưm đúng ariaih ngki. Án ticu heng uih munoi alúng máh ticuoi kiaq đúng ariaih.

<sup>55</sup> Máh ticuoi sút top teng rit sang, alúng ticuoi bôn chức cannỏh suo callong luaih ính cachet Yê-su. Ma nha-án lóiq tumúh callong luaih amớh.

<sup>56</sup> Bôn a-ưi ticuoi tóq ton apít Yê-su, ma parnai nha-án apít lóiq muchúng.

<sup>57</sup> Bôn ticuoi yô tayúng ton apít Yê-su idô:

<sup>58</sup> “He khoiq sáng án tông idô: ‘Cư ính lóh đúng sang ndon ati ticuoi táq. Ma tóq pe ingái sóng cư táq tamme lieh đúng ndô, ma tới ati ticuoi táq.’”

<sup>59</sup> Ma parnai nha-án ton apít lóiq muchúng.

<sup>60</sup> Dyo ariaih top teng rit sang yô tayúng pandi nha-án. Án plỏh Yê-su idô: “Imo mái lóiq

ôi? Máí sáng lóiq, máh parnai nha-án cauq máí?”

<sup>61</sup> Ma Yê-su át tul-vul sóng. Án lóiq tacang amóh.

Ariaih ngki plốh sa Yê-su: “Mái lư Crit, Acái Yang Arbang-pilống ndon he sang tám lóiq?”

<sup>62</sup> Yê-su ôi: “Lư piai! Uróh inha bôn hôm Acái Yang Cot Ticuoi ticu pa atóm Yang Arbang-pilống ndon bôn chức pưt lư, alứng án tóq pandi tulúc te pilống.”✧

<sup>63</sup> Dưc ticuoi ariaih ngki haq tampóc án bôm, alứng án tông idô: “Chóm plốh nnáng ticuoi cannóh.

<sup>64</sup> Inha khoiq sáng dưc parnai án tông la aróq án acraiq Yang Arbang-pilống. Amóh inha parngíh te arnác ndô?”

Nhéq náq nha-án sớng mui mít, alứng anát Yê-su cóq cuchet.

<sup>65</sup> Bôn ticuoi cuchóh tóq Yê-su. Nha-án tian mát Yê-su, dưc dóm án alứng plốh idô: “Nnúu dóm máí?”

Alứng máh ticuoi kiaq án, páh án hơ.

### *Phi-er Calôih Yê-su*

*(Mathie 26:69-75; Luca 22:56-62; Yon 18:15-18, 25-27)*

<sup>66</sup> Nđóng ngki Phi-er yôl át tóq ngcưm. Bôn munác cán prái tarráih ariaih top teng rit sang tóq nga ngki.

<sup>67</sup> Tư án hôm Phi-er át heng uih, án me clốh Phi-er alứng án tông ada Phi-er idô: “Mái la ticuoi át alứng Yê-su, te vel Na-saret.”

✧ 14:62 14:62 Daniel 7:13

<sup>68</sup> Ma Phi-er calôih idô: “Tối! Cư lóiq chom amóh mái tông! Cư lóiq apúh mái tông!”

Dyơ Phi-er ngốh te ntúq ngki. Ma ndóng ngki táp ntruoi ticár.

<sup>69</sup> Mui chư loi, cán ngki hôm sa Phi-er, dyơ án tông ticuoi ndon át tayúng ntúq ngki idô: “Ticuoi ndô la te top ngki tui.”

<sup>70</sup> Ma Phi-er calôih sa.

Muhoi loi, máh ticuoi tayúng ngki tông ada Phi-er idô: “Mái la lư te top ngki tui, co mái la ticuoi Ca-lilê.”

<sup>71</sup> Phi-er cantốh callih clốq plô clốq sóc ada nha-án. Án ôi suon níc idô: “Inha tông cư te top án ngki, ma cư lóiq acól dih róp án.”

<sup>72</sup> Ndong ngki táp ntruoi ticár chư bar. Dyơ Phi-er ayư lieh te parnai Yê-su khoiq tông án idô: “Ntruoi iyốh ticár chư bar, mái khoiq calôih cư pe chư.”

Tư Phi-er parngih lieh te callong ngki, án nhiem tức-ức thánq.

## 15

*Yê-su Tayúng Chúng Mát Phi-lat*  
(*Mathie 27:1-2, 11-14; Luca 23:1-5; Yon 18:28-38*)

<sup>1</sup> Tóq ang iláih parnô, mboiq aryum, máh ticuoi sút top teng rit sang, máh ticuoi sút tóq sóu, alúng máh thối sái rit, parchúng munoi, alúng tanghúng nha máh ticuoi sút cannốh. Cua nha-án tanghúng, nha-án chốq Yê-su, alúng đong asuoi án nga Phi-lat.

<sup>2</sup> Phi-lat plốh Yê-su: “Mái la puo ticuoi Isa-ra-el lóiq?”

Yê-su ôi: “Lư piai q aróq mái tông.”

<sup>3</sup> Mách ticuoi sút top teng rit sang cau q Yê-su; nha-án tông Yê-su táq a-ủi arnác saq.

<sup>4</sup> Dyo Phi-lat plốh sa Yê-su idô: “Imo mái lóiq ôi? Mái sáng dyo nha-án cau q mái a-ủi nốh.”

<sup>5</sup> Ma Yê-su lóiq ôi amớh. Iki Phi-lat sáng dut lư.

*Ngai Rêh Yê-su Cóq Cuchet  
(Mathie 27:15-26; Luca 23:13-25; Yon  
18:39-19:16)*

<sup>6</sup> Tóq ingái ticuoi Isa-ra-el parchúng táq pêl bui cha ayư Ingái Ngốh, \*tóq cừp cumo Phi-lat bảq taláh munác ticuoi tồ, veng cannính ticuoi prái.

<sup>7</sup> Ingái ngki tóq coq bôn munác ticuoi nốh Ba-raba. Án la te top ính tarpíh sút, alứng án khoiq cachet ticuoi hơ.

<sup>8</sup> Ticuoi cứng tóq nga Phi-lat, alứng seq Phi-lat táq aróq te cumo nsuoi sa.

<sup>9</sup> Phi-lat plốh nha-án idô: “Inha ính cư taláh puo ticuoi Isa-ra-el lóiq?”

<sup>10</sup> Phi-lat chom máh ticuoi sút top teng rit sang sáng uan ada Yê-su, co bôn cứng ticuoi veng tapun Yê-su. Iki nha-án dông Yê-su tóq nga án.

<sup>11</sup> Ma máh ticuoi sút top teng rit sang yua ticuoi cứng seq Phi-lat taláh Ba-raba, tới Yê-su.

---

\* **15:6 15:6** Ingái nha-án cha ayư ingái Yang Arbang-pilống choi nha-án ngốh te cruong Ê-yip-tồ te inốh.

12 Phi-lat plốh lieh nha-án idô: “Amóh inha ính cứ táq ada ticuoi ndon inha đốq puo ticuoi Isa-ra-el?”

13 Nha-án ôi yứng lư idô: “Téh án tóq along calláng!”

14 Phi-lat plốh sa nha-án: “Co imo? Án táq luaih amóh?”

Ma nha-án ôi yứng lư loi: “Téh án tóq along calláng!”

15 Phi-lat ính crái cannính ticuoi chứng. Iki án taláh Ba-raba dyôn nha-án, dươ án yua ngai carvít Yê-su. Vít ngki án mỗp Yê-su dyôn ngai đông téh tóq along calláng.

### *Ling Ayê Tar-ac Yê-su* (*Mathie 27:27-31; Yon 19:2-3*)

16 Dươ top ling caring Yê-su đông nga ngừm đúng báq ngai tarsuq ticuoi. Nha-án arô parchúng nhéq top ling.

17 Nha-án asúp Yê-su au thor ntứm eng, alứng nha-án táq carvang tangháng apứng tóq plô Yê-su.

18 Dươ nha-án táq nánh-nnan carbánh carsuanh án idô: “Cucúh ngai sasai puo ticuoi Isa-ra-el.”

19 Nha-án ial ale tính tóq plô Yê-su, alứng cuchóh tóq chắq án. Nha-án cucúh cucuoi táq nánh-nnan sang tám án hơ.

20 Cua nha-án ayê tar-ac, nha-án luaiq táh au thor ntứm eng. Dươ nha-án asúp lieh tampóc án bôm. Cua ngki nha-án đông angốh téh án tóq along calláng.

*Ngai Téh Yê-su Tóq Along Calláng*  
(*Mathie 27:32-44; Luca 23:26-43; Yon 19:17-27*)

<sup>21</sup> Ndong ngki bôn munáq, nõh Si-môn, te cruong Si-rên, a-ám Alec-sandơ nha Ru-phu, án chô te vel cannõh alững pôq pha carna ngki. Án chô te culái tieh vel. Líng patot án dual along calláng Yê-su.

<sup>22</sup> Nha-án đông Yê-su nga ntúq ngai dõq Cô-cô-tha. Parnai nõ titoiq lieh la 'Ntúq Nghang Cudoh Plô'.

<sup>23</sup> Dơ nha-án dyôn Yê-su ngoiq sieu carchúc dơq tarháu nõh 'mư'. Ma Yê-su lóiq ngoiq.

<sup>24</sup> Nha-án téh án tóq along calláng. Dơ nha-án ial tampórc án, alững mpô na séng anhúq tampórc ngki, ticuoi mmo bôn la thoi.

<sup>25</sup> Ndong mát pandang turông crêng, nha-án téh án tóq along calláng.

<sup>26</sup> Dơ nha-án taran tóq mêng pan tanieng plô Yê-su idô: "TICUOI NDÔ LA PUO TICUOI ISA-RA-EL."

<sup>27</sup> Nha-án téh bar náq ticuoi siveng munơ alững Yê-su, munáq pa atóm, munáq pa aviar Yê-su.

<sup>28</sup> Arnáq nõ cot tarvóiq tóq tám uráq Yang Arbang-pilõng te inóh khoiq tông idô: "Ngai ngiaih án la aróq ticuoi luaih tữ." †

<sup>29</sup> Ticuoi ndon pôq pha ntúq ngai cachet Yê-su, nha-án ca-ot alững ayê tar-ac Yê-su idô: "Mái nõ óiq tông mái lóh dúng sang Yang Arbang-pilõng, dơ táq lieh pe ingái la dơ táp.

---

† 15:28 15:28 A-ữ tám uráq tieq, óq carna 28 nõ.

30 Au mái siar te along calláng ngki, choi tamǒng cháq mái bôm!”

31 Mách ticuoi sút top teng rit sang alǔng thóir sái rit ayê tar-ac Yê-su tũr. Nha-án tǒng idô:

“Ticuoi cannǒh têq án choi tamǒng, ma cháq án bôm lǒiq hǒm têq án choi.

32 Khán án lǔ Crit alǔng puo ticuoi Isa-ra-el, dyôn án siar te along calláng dyôn he hǒm. Iki he lǔ tin án tũr.”

Dĩh bar náq conh ndon ngai tẻh tǒq along calláng mui parrũh alǔng Yê-su, la ayê tar-ac Yê-su tũr.

### *Yê-su Cuchet*

*(Mathie 27:45-56; Luca 23:44-49; Yon 19:28-30)*

33 Te mát pandang tǔng tingôi mát pandang tallóh pũt, cǒt ngiau nhẻq tǒq cruong ngki.

34 Tǒq mát pandang viet, Yê-su arô yǔng lǔ idô: “Ê-lô-i, Ê-lô-i, lama-sabac-tani?”

Parnai ngki titoiq lieh la: “Yang Arbang-pilǒng cư ời. Imo mái táh cư?” ☆

35 Bôn ticuoi tayǔng tumán ngki sáng án arô iki. Dyơ nha-án tǒng idô: “Ngki! Án arô Ê-li.”

36 Ma bôn munáq te nha-án talúh chô ial mui cúc nsol. Án talúm nsol ngki tǒq sieu adyóq alǔng chǒq tǒq callêh. Dyơ án pidáng dyôn Yê-su kidyóp. Án tǒng idô: “He pǒn avai. He me Ê-li tǒq talíh asiar án ma lǒiq.”

37 Ma Yê-su hiar yǔng lǔ, dyơ án pít tarngũh.

38 Bôn prói ngai yẻng tǒq Dúng Sang Pũt tarhaq te tanieng tǒq tadup cǒt bar tarrec.

39 Nđóng ngki bôn munáq sút mui culám náq líng át tayúng chứng mát Yê-su. Tư án hôm Yê-su pít tarngúh, án tông idô: “Ticuoì ndô la lư Acái Yang Arbang-pilǒng.”

40 Bôn top cán át yông-yông me nga tuki. Tóq top cán ngki bôn Mari te vel Mac-dala, Salô-mê, alúng Mari a-i Yacơ Két nha Yô-sê.

41 Te nsuoi, ndóng Yê-su át tóq vúng Ca-lilê, pe náq cán ndô báq veng tapun Yê-su, alúng chửm chiam án. Alúng bôn a-ưi cán cannỏh hơ ndon báq pỏq munơi alúng Yê-su, ndóng án ticủh nga vel Yaru-salem.

*Yô-sep Te Vel Ari-mathê Ial Tứp Cumuiq Yê-su (Mathie 27:57-61; Luca 23:50-56; Yon 19:38-42)*

42 Ingái ngki la ingái ngai thuan nsuoi Ingái Angô. Tóq ibư tumán ntruoì mot lỏc,

43 Yô-sep te vel Ari-mathê tóq nga Phi-lat. Án la munáq te top ticuoì sút ndon ngai dyám náp lư. Alúng án ngcong Yang Arbang-pilǒng cọt sút. Án lỏiq adáh seq cumuiq Yê-su te Phi-lat.

44 Phi-lat sáng dut lư ngai táq-ntêr Yê-su khoiq cuchet. Iki án arô sút mui culám náq líng tóq nga án, co án ính plỏh te Yê-su cuchet ma iyỏh.

45 Tư Phi-lat chom te sút líng ngki Yê-su khoiq cuchet dươ, iki án dyôn cumuiq Yê-su nga Yô-sep.

46 Yô-sep ial mui pláh prỏi. Dươ án alíh asiar Yê-su te along calláng; án sỏm Yê-su tóq prỏi clỏq, alúng án đỏq cumuiq Yê-su tóq ping búl ndon ngai khoiq var. Dươ án vih búl catáng ngách ping.

<sup>47</sup> Mari te vel Mac-dala alúng Mari a-i Yô-sê, hôm ntúq ngai dǒq cumuiq Yê-su.

## 16

### *Yê-su Tumǒng Lieh*

*(Mathie 28:1-8; Luca 24:1-12; Yon 20:1-10)*

<sup>1</sup> Vít ingái angô, Mari te vel Mac-dala, Mari a-i Yacơ alúng Salô-mê, đông crong thum ính cacháq tǒq cumuiq Yê-su.

<sup>2</sup> Ingái mui tǒq tún ngki, tǒq ang iláih, mát pandang mboiq ngǒh, nha-án tǒq nga ping.

<sup>3</sup> Nha-án munáq plǒh munáq idô: “Nnúu ính vih búl te ngáh ping dyôn he?”

<sup>4</sup> Búl ngki pưt lư. Ma tư nha-án tingưi me, nha-án hôm búl khoiq ngai vih dươ.

<sup>5</sup> Nha-án mot tǒq ping, nha-án hôm munáq conh bánh súp au thor clǒq, ticu pa atóm tǒq ntúq ngki. Iki nha-án sáng adáh lư.

<sup>6</sup> Ma conh ngki tông nha-án idô: “Inha êq adáh. Cư chom inha suo Yê-su te vel Na-saret, án ndon ngai téh tǒq along calláng. Án lóiq át nnáng tǒq ntúq ndô. Án tumǒng lieh dươ. Inha me ntúq ngai dǒq án.

<sup>7</sup> Dươ inha chô táq-ntêr dyôn top rian te Yê-su alúng Phi-er chom idô: ‘Yê-su pǒq nsuoi inha nga vúng Ca-lilê. Inha pǒq tuki, inha lư tumúh án aróq án khoiq tông inha te nsuoi dươ.’ ”

<sup>8</sup> Iki mu cán ngki lúh ngǒh te ping. Nha-án sáng dut alúng dyandyir, co sáng adáh lư. Nha-án lóiq dáh táq-ntêr dyôn ticuoi cannǒh chom, co nha-án sáng chéq lư.

*Mari Te Vel Mac-dala Tumúh Lieh Yê-su  
(Mathie 28:9-10; Yon 20:11-18)*

<sup>9</sup> Ingái mui tóq tún ngki, Yê-su yôr tumống lieh te cuchet. Iláih ngki yôl cláih lư, án pôq apáh cháq án dyôn Mari te vel Mac-dala hôm. Mari la ticuoi ndon án khoiq chuih angốh tupul nág yang saq te nsuoi.

<sup>10</sup> Dư Mari pôq táq-ntêr dyôn top rian te Yê-su chom tuí te arnág án khoiq hôm. Ma top rian te Yê-su át nhiem alứng sáng anguaq.

<sup>11</sup> Tư nha-án sáng Mari táq-ntêr: Yê-su khoiq tumống lieh alứng án khoiq hôm Yê-su. Ma nha-án lóiq tin parnai án.

*Yê-su Tumúh Bar Nág Pôq Tóq Carna  
(Luca 24:13-35)*

<sup>12</sup> Cua ngki bôn bar nág conh te top Yê-su ngốh te vel Yaru-salem. Yê-su apáh cháq án cớ armaiq ndái dyôn bar nág ngki hôm.

<sup>13</sup> Bar nág ngki chô táq-ntêr dyôn top rian te Yê-su chom nha-án khoiq hôm Yê-su. Ma top ngki lóiq tin sa parnai nha-án táq-ntêr.

*Yê-su Apáh Top Rian Te An Hôm  
(Mathie 28:16-20; Luca 24:36-49; Yon 20:19-23;  
Arnág Táq 1:6-8)*

<sup>14</sup> Tatun loi, Yê-su apáh cháq án dyôn top mui chít la mui nág hôm ndóng nha-án chón chicha. An tíq nha-án co nha-án bôn mít cớng, alứng lóiq tin ticuoi ndon khoiq hôm án bôn tumống lieh.

<sup>15</sup> An yua nha-án idô: “Inha pôq nga cúp cruong tóq cúc cuteq ndô, alúng cato dyôn nhéq tuh ticuoi chom tuí parnai ở te cư.

<sup>16</sup> Ticuoi mmo tin cư alúng ráp táq tíc na đơq, cư lư chơi tamống ticuoi ngki. Ma ticuoi mmo lốiq tin cư, ticuoi ngki cóq chiuq tôl bôm.

<sup>17-18</sup> Mách ticuoi ndon lư tin cư, nha-án têq táq arnám sileh idô: Nho nốh cư, nha-án rap chuih angốh yang saq; nha-án chom táq-ntêr cang ndái; nha-án têq kéu cusánh bôn pih, ma lốiq cọt amốh; nha-án ngoiq cớng bol, ma lốiq bol; alúng nha-án capoiq tóq ticuoi a-ái têq cọt bánh.”

*Yê-su Sớ Lieh Nga Pilống  
(Luca 24:50-53; Arnám Táq 1:9-11)*

<sup>19</sup> Cua Yê-su tông iki, Yang Arbang-pilống asớ án nga pilống, alúng án ticu pa atóm Yang Arbang-pilống.

<sup>20</sup> Dyơ top rian te Yê-su pôq cato níc parnai ở te Yê-su. Alúng Yang Arbang-pilống dyôn nha-án bôn chức têq táq arnám sileh. Co iki ticuoi têq chom arlốih lư parnai nha-án cato la parnai lư piaiq.

**Pacoh, Cado**  
**The New Testament in the Pacoh language of Laos:**  
**Parnai Yang Arbang-pilǒng: Tám Uraq Tamme Cang**  
**Cadô (Bible)**

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Pacoh (Cado)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-20

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Mar 2026 from source  
files dated 20 May 2025

81799e9a-66b4-5f52-ad41-286ef093d83d